第一萬零零廿二號

叻報

The "Lat Pau" Chinese Daily Newspaper.

Telephone 880.

報館局　三百之十二號

本館在吉劳實街門牌十一號

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR BY YEAP KWEE HOON AT NO. 11 CROSS STREET SINGAPORE

雪車標罐庄生牛乳發售

敬者此標之生牛乳每罐皆係
頂上之乳質其所用取乳之牛
係在瑞士最著名之出尾山坡
所養此山坡天下皆知係產極品草料之所且此
罐庄牛乳皆係純質幷無攙雜他物此乳現託惟
一代理人惹得來洛父子有限公司代售　請君
光顧請移　玉到商爲盼特此佈　聞
英一千九百一十五年六月十八號
惟一代理人惹得來洛父子有限公司代啟

雪車標罐庄牛乳膏發售

敬者此庄牛乳係爲結實乳中極有頂上之乳精甚多可
用茶或羔丕飲最爲有益此因乳質最爲純厚若以此
乳一罐再入稀乳二罐和之即可與新取之純乳功力無
殊此乳現託惟一代理人惹得來洛父子有限公司代售
請君光顧請移　玉到商爲盼特此佈聞
英一千九百一十五年六月十八號
惟一代理人　惹得來洛父子有限公司　代啟

"REGESAN" NERVE TONIC FOOD.

李宜山壯筋藥水

敬者此藥水乃英國所製近經化學醫生化驗
知其中有最妙之藥係爲食物於人身之腦髓
及筋絡最爲合宜此藥雖少然力量甚大可以
壯人身體其最要者則爲筋絡每有偶因勞碌
即覺體倦不支者他若食物不消等症服之均
有奇效因此藥內有燐質一物最能補腦壯筋
今各西醫常與人服之惟其重量則多寡不一
但實可以多服亦無所害如係小兒則一歲至
十五歲每次則服一茶匙爲率而每日則可服
至六茶匙之數他如筋力怠倦或至痿痺或患
疲滯等服之皆能痊愈因此藥水功效甚大其
於腦筋一部關係尤深因人身全部均有腦筋
貫注故也諸君如有思慮盈勞過甚以致腦病
者即宜預服此藥水便可增益精神氣力勇於
辦事又如婦人乳子則每每易於困倦宜服此藥
不但自身可壯幷能令其子壯健至長大時其
身體亦勝他人若非飲乳之兒亦宜常以此藥
和於食品之內以飼之至此藥水在以下所列
各號均有發售茲特開列如左
猶乃直巴岑施　安祿公司　馬拏巴加買鄰
坭安巴岑施　永利成　仙衍蒯巴岑施
巴岑施底兼美士　與發公司　巴岑施分支
藥房　新巴坡藥房　巴岑施藥房　孟加藥
房　德國神農藥房　然里直加拿芽沙美施
岑沙武公司
每大樽價銀一元半　每中樽價銀八角
大英一千九百一十五年八月六號
駐叻□一代理人萬國商務公司謹啟

THE INTERNATIONAL TRADING CO. 34. 36 38. THE ARCADE.

THE GREAT EASTERN LIFE ASSURANCE COMPANY, LIMITED.

大東方人壽保險有限公司廣告

世界之上無論戰爭抑或昇平又無論災殃抑或豐
稔而本公司人壽保險之項每元仍可値足一百占
之數倘此舊票登倡項生理所能望其肩背乎
大東方人壽保險有限公司總寫字樓設在新嘉坡
納因芝士打之朔屋睦如佑君所建而英京之寫
字樓則設在倫敦伊鸞之島貓厘門牌三十二號
本公司繳交倫敦桌署之存項計二萬磅所有各項
事件均照英國保壽公司例則而行
本公司出保之法甚爲妥善
本公司時有款項出貸與人
本公司所給予經紀人之用(人劳)資甚爲豐贍
諸君欲知其一切詳細情形者可至本公司向經理
兼司理人卜下芝花君查詢便悉特此佈告
大英一千九百一十五年五月十七號
大東方人壽保險有限公司謹啟

The Oriental Government Security Life Assurance Co., Ltd.

東方政府護任人壽保險有限公司廣告

敬者本公司設在印度地方係於一千八百七
十四年始創計集老本二千八百萬元以上幷
有堅固之擔保且本公司係爲東方人壽保險
之最始創最利便之生理祇有本公司惟一辦
法可保買保者所收利息內有八成乃係政府
保護者而且保質極厚若有溢利則以九成分
給買保之人　諸君有欲知其一切詳細情形
者可至新嘉坡分局查詢便得本分局設在亞
吉門牌廿三及廿五號　再本公司現欲延聘
淵氣交手堪勝信託之代理人併此佈告
英一千九百一十五年稼來月二十號
東方政府護任人壽保險有限公司駐四
州府及實得力司理人甚亞麥巴申謹啟

國貨廣告

曠覽寰球興國其國勢凌夷半由商業未興我國自去年以來受外
交之激刺恐蹈危亡愛國士夫知救亡之策莫先於振興商務是以
倡興土貨鼓吹銷售深賴愛國諸同胞格外歡迎推行日廣茲特向
上海天津漢口汕頭等處運到各欵正中國火柴土布白絲煙紙毛
巾致和□烟絲代售南洋烟草公司飛馬嘜雙喜嘜香烟兼兜吧智
中洋行隹象嘜火柴各式雜貨以盡熱心　諸君隨時採購倘蒙
惠顧請移玉面商幸留意焉　電話一千三百一十二號
乙卯年八月初一日　石叻十八間後萬永源披露

ALHAMBRA

看看看看

最新最奇之華人電影戲

敬者本班不惜資本多方探訪茲特辦到中國
之新奇映戲來叻開演以快　諸君子之奇觀
此戲劇係在上海所製所有演劇之士皆係華
人所演戲文亦係中國故事且用中國衣冠幷
有鮮明之顏色顯出更爲悅目且極韻肖有中
西文字説明旨趣更爲新穎此戲韻者皆
係中國名流且皆系精多賢而又進深西學故
能精研妙術製成此等戲劇較諸現在所自之
映影大有過之茲到坡中在於本班開演戲本
甚長每夜祇能演至四幕此外更有小韻堪令
觀者爲之捧腹茲定於十五日禮拜三晚在小
坡美芝律爲開演之期每晚七點鐘開場演劇
但在叻開演不過數夜即將他往　諸君有欲
擴其眼界者幸勿交臂失之也茲將價目開列
如左
一號位收銀一元半　二號位收銀七角半
三號每位收銀五角　四號位收銀二角半
五號每位收銀一角
英一千九百十五年□月廿一號
聲南嗎勝映戲班謹啟

芙蓉九州府餉政司署爲

出示通告事照得現欲招人承充九州府境內當舖牌照餉當商
須照一千九百十四年當舖例章經理至牌照期限則由一千九
百十六年正月一號起如欲投票者須於本年九月卅號上午以
前交到本署此示　計開
一　芙蓉埠內由東姑蝦申路之北便一帶
二　芙蓉埠內由東姑蝦申路之南便一帶
三　文丁　四　四劇街　五　公斗
六　宜叻棚　七　地地港　八　淡邊埠
九　林毛　十　坡德申　十一　瓜拉比勝埠

一　投票者可任意投一年二年或三年但要書明某處每月出牌費若干
二　所出牌照于限期內有全權在牌照註明之地方營業
三　凡投票者其信皮須用火漆封固面上書明投當舖字樣寄呈
巫來聯邦芙蓉九州府餉政司署收啟須用印板格式紙錄
格式紙可向本署領取至票內須用英文及投票人本國文字
塡寫姓名住址事業如係行店則須將各股東姓名住址及字
號照錄列明
四　每地點須要另入一票
五　取中之票須兌殷實人二名經餉政司認可者同具保單担保
正當營業及依期繳費然仍要三個月牌費之現銀以作貫底
六　各票任由政府棄取或總棄而不取
七　如有入票每月少過二拾五員者一概不議
按　領有牌照之當商所有當入貨物滿六個月仍未取贖者
准其發賣并須領取賣貨物牌照但須照一千九百十四
年當商例內條欵將所估貨物一一書明
英一千九百一十五年九月六號

本報增訂樹乳礦產行情佈告

敬者近因樹乳及礦產生涯風行世上而其行情之起落必爲衆所
欲得而知用特增訂此兩項之股份行情附登本報以備諸君省覽
至於行情起落當隨時改正倘知其諸礦名及樹乳園名除編譯華
文外幷附以西字原文俾閱者易於稽核諒亦　諸君子之所歡迎
也特此奉告　本館謹啟

論說

論輸入外資與合辦實業（續一）

然則吾國今後實業力。能自營固無俟論。若不得已而借助外
資。不可不講求防弊之策。第一。由政府組織興業銀行。向外
國資本家。輸入金錢。以轉貸國內公司。貸借關係。純從民

敬啟者前　先嚴王松相曾向□□人壽公司投保□千大員該保單列一萬三千二百四十二號乃係還款保壽章程自保之後還過　年□□□不意去年□月間得病至是月十□□□□□□□該司理人行信□華洋分局而局中總理人即刻應允照章□□□□□□□□
知華洋人壽公司之利便快捷此佈
民國四年七月一日
王鯉魚謹啟

THE SH[illegible]
INSURANC[illegible]

樹乳股份行情

園名	股本 元	股本 角	股本 占	已交 元	已交 角	已交 占	討價 元	討價 角	討價 占	還價 元	還價 角	還價 占
亞勞勝吧 Abu Gahak	一			一			二	三	五	二	二	半式
亞過君洽 Ayer Kuning	一			一				七	五		七	
亞過摩黎 Ayer Molek	一			一			一	五		一	四	五
亞過吧那士 Ayer Panas	五			五			五			四	八	
砮莪尼 Balgownie	一			一			三	二	五	三	十	
武吉雕老東 Bukit Jelutong	一			一				四			三	五
武吉加德 Bukit Katil	一			一				五			四	五
武吉知嗎 Bukit Timah	十			十			八			七		
樶葛綿龜 Changkat Serdang	十			十			四	六		四	二	
兀蘭宜尼 Glenealy	一			一			一				九	五
火打 Hayter	五			五			五	七	五	五	二	五
因力勝宜里 Indragiri	十			十			七	五		七	十	
厘嗎 Jimah	一			一							四	三
奇里嗎 Kelemak	五			五			二	四	半七	二	六	五
金吧士 Kempas	二			二			三	七	五	三	十	
里那士 Lanas	五			五			三	二	五	二	八	
麻六甲兵勝 Malacca Pinda	一			一			一	四	五	一	三	半七
麻六果 Malakoff	一			一			三	四		三	二	五
閩風直港 Mendai Tekong							二	五	半式		五	
嗎啡 Mergui	五			五			二	四		二	二	
施施洽勝 New Serendah	二			二						一	九	五
那勝士 Nyalas	五			五			三		五	二	八	
吧柒 Pajam	五			五			九	二	五	九	一	
班地 Pantai	一							八	五		七	半五
浮羅武龜 Pulau Bukit	十			八	五		二	五		二		
本莪 Penggi	一			一				四			三	
那厘勝 Raleigh	五			五						六	五	半五
山厘吉巴 Sandycroft	二			二			七	三		五	十	
思宜吝顯	二			二			五	五		一	四	
馭吝勝	一			一			一	四	八		四	四
打吧 Tapah	十			十			八	二		七	九	
直落安申 Telok Anson	五			五			五	五		五	二	
直勝花也 Trafalgar	二			二				九	五		八	五
以汝班蘭 Ulu Pandan	一			一				三	六		三	五
油乃直麻六甲 United Malacca	一			一				八			七	三
二南闘丹 Jeram (Kuantan)	一			一				九			八	五

園名	股本 磅	股本 令司	股本 弁	已交 磅	已交 令司	已交 弁	討價 磅	討價 令司	討價 弁	還價 磅	還價 令司	還價 弁
亞勝牙 Allagar		二			二			二	一		一	十
因勞爪亞 Anglo-Java	一			一				七			六	六
因勞嗎嘧 Anglo-Malay		二			二			九			八	三
亞過君洽 Ayer Kuning	一			一				二十	六			
峇東嗎勝甲 Batang Malaka		二			二			一	三		一	一
峇佛知牙 Batu Tiga	一			一			二	十		二	五	
美哥 Bekoh		二			二			一	七		一	五
武吉加楊 Bukit Kajang	一			一			一	六十	三	一	二十	六
武吉甯東 Bukit Lintang	一			一			三			二	五十	
武吉嗎打柒 Bukit Rajah		二			二			二	七		二	四
武吉勝耶	一				一		六	五		五	五十	
武吉三巴王 Bukit Sembawang		二			二			二			一	一十
加施幸 Castlefield	一			一			二	九十		二	六十	
芝槺尼		二			二			三	三		三	
深保 Chimpul		二			二			十	半四			三
施世坤		二			二			四十	六		三十	六
施世蘆		二			二			四十	六		三十	六
千棟勿黎 Consol. Malay								八	六		七	九
勝閣沙甌	一			一			三	五		三		
運尼蜜丹	一			一			一	二	六	一	一	六
勝文	一			一				四	三		三	九
爵洽吝勝		二			二			六	九		六	
俄哥那	一			一			二	二十	六		七	六
葛綿	一			一				七	三		六	
夏兀		二			二			二	三	二	二	
海闊及勞闊 H. & Lowland	一			一			二	一		一	二十八	六
因只加汝	一			一			二	二十	六	二	二	六
也甲 Jasin		二			二			一			二	半一
甘武爾 Kamuning		二			二			二	六	四	十	九
哥吧吧勝	一			一			五				一	半四
哥踏丁宜 Kota Tinggi		二			二			一	半七	三	十	
爪勝倫坡 Kuala Lumpur	一			一			四				五	
勝武 Labu		二			二			五	九	一	十	
勝那洛	一			一			一	二十	九	一		六
闌仁	一			一			一	二	六	一		
列吝厘	一			一			一	五十			十	
霤宜 Linggi		三			三			五十	六		四十	九三
倫敦伊沙直 London Asiatic								六	九		六	
領文	一			一			一	一十	三	一	八	九
麻六甲 Malacca Ord.	一			一			四	五十	六	四	五	六
麻六甲七一仙半 Malacca 7% Pref.	一			一			四	五十			五	
麻里廖		二			二			四			三	十
嗎溫烏寃丁 Mount Austin	一			一			一	一			九十	六
奴勝那	一			一			一				八十	
吧蠻爪亞		三			三			二			一	九
吧打甯		三			三		一	一十	六	一	八	六
白蠟 Perak								四	六		四	
吧嗎士	一			一				九十			六十	
卑莪	一			一			一	一十		一	九	三三
坡德申 Port Dickson		二			二			一	三		一	
連敏	一			一				五十			三十	
連敏六八仙	一			一				八十	九		五十	
勝吝直叻士 Rubber Trusts	一				二十	六		二十	六		一十	六
沙也	一			一			五			四	十	
沙務	一			一							六	三
總綿 Seafield	一			一				七		三	十	
實叻莪 Selangor		二			式		三	七十二	六		九十	
申勝然	一			一			一	一			九十	
實廠闌 Seremban	一			一			一				三十	
沙佛 Shelford	一			一				五十	九		五十	
世亞龜	一			一			一式			式		
新嘉坡叻勝 Singapore Para		二			二			三			一	六
新嘉坡油乃直 Singapore United		二			二			一	半七		一	六
實得力吝馭 Straits (Bertam)		式			式			四	半一		三	六
司馬直勝吧腦 Sumatra Para		二			式			六	九	一	五	九
思雅左 Sungei Chob	一			一			一	七十	六		二十	六
思雅甘吧 Sungei Kapar		式			式			九			八	
思雅沙勝	一			一			式	七	六	二	五	
思雅長 Sungei Way	一			一			三	五十		三	五	
知勿勞 Tebrau	一			一			一	七十	六	一	二十	六
油乃直沙龜		二			二			九			八	六
油乃直沙美東	一			一				五十			十	
油乃直司馬得勝		二			二			五	三		四	半
油乃直低名		二			二			一	五		一	三二
吝南勿勞沙 Vallambrosa		二			二			式十	六		一十	六

礦股行情

礦名	股本 元	股本 角	股本 占	已交 元	已交 角	已交 占	討價 元	討價 角	討價 占	還價 元	還價 角	還價 占
暗邦 Ampang	十			十			六	四		六	三	五
亞挨溫 Ayer Weng	一			一				四			三	半七
美叻 Belat	十			十			二	二	五	二		
敢吧 Kampar	十			十				六				
加那尾 Kanaboi	十			十				八			七	
礙打亞棟施挨申 Kinta Association	十			十			八					
嗎勝耶煤礦 Malayan Collieries	十			八	二	五	二減	五		二減		
未厘頓 Middleton	十			十			八					
勝闊海力曼礦	十			十			九	五		五八	七七五	五五
爵兀柔佛	五			五				七	五			
賓勝莪港	五			五			四					
申班吝厘	十			十			七	五		七		
士宜岳	十			十			十			九	七	五
丁及	十			十			七			七	二	五
低知錫 Titi Tin	十			十			四	四		四	二	
納閩錫	十			十			二十	七	五	二十		
浮汝吧耶 Ulu Piah	一			一			一			一	四	

礦名	股本 磅	股本 令司	股本 弁	已交 磅	已交 令司	已交 弁	討價 磅	討價 令司	討價 弁	還價 磅	還價 令司	還價 弁
礙打錫 Kinta Tin	一			一			一	七十	六	一	四十	六
嗎勝耶錫礦 Malayan Tin	一			一			一	五十		一	三十	六
吧行千梳 Pahang Consol		五			五			六	九		六	三
浮申吝汝	一			一				二	六		一	半一
浮申勝嗎	一			一				一	九		一	
暹羅錫礦	一			一			二	五十		二	十	
直勞奴礦 Tronoh Mines	一			一			一	式十	六	一	十	
東脚港口 Tongkah H.	一			一			一	五十			四十	

礦名	股本 磅	股本 令司	股本 弁	已交 磅	已交 令司	已交 弁	討價 元	討價 角	討價 占	還價 元	還價 角	還價 占
勝鳥礦 Lahat Mines	一			一			四	二	五	三	七	五
瓦加脚 Pengkalen	一			一			一	四		一	一	
南武丹	一			一			十	五		九	七	
勝兀新金山金 Raub Aust. Gold	一			一			二	七		二	五	
施浮底	一			一			一	三	五	一	二	五
直脚 Tekka	一			一			二廿		五	十二		

YEW TECK & CO.

STOCK & SHARE BROKERS.

Telephone No. 1454　　11, Raffles Quay, Singapore.

有限公司錫及樹乳股份經紀

黎佛基門牌十一號電話一千四百四十號

英一千九百一十五年九月十五號

叻報增張

每日隨報附送 星房虛昴停刊

要件

萬人屬目之北京市政談（北京通信）

▲工事進行之斷續 ▲內務交通之悲歡離合

近日北京政界上令人注目者爲各種參議而社會上所爲萬目睽睽口講指畫者則正陽門拆城及環城鐵路之計畫各城門拆卸以及新華門大街開闢也正陽門之拆闢環路城門自去年市政公所設立後即已建議市政本爲內務部及警察廳職權內之事既已特設公所簡派督辦自不能不做點事以爲點綴故去年即由交通內務兩部會呈條擬前三門城垣暨起辦法奉令批准後朱桂莘即一面組織工程委員會由內務交通之技術人員計畫進行一面先從事市場之拆卸如前門外沿城建築之東西荷包兩巷即所謂正陽商場者與勸業場同屬官有每年務租貨稅之收入亦頗可觀忽奉警廳命令商人挪移房屋拆卸彼時北京人以爲正陽門之命運即在目前孰知背信者然而鋪設之鐵軌亦旋即撤去人咸莫名其妙以正陽商場爲官有之業既不拆城何必拆去也繼而探討其故大半由於社會中有勢力分子之反對其反對之理由一就財力的方面立說一就迷信的方面發論由第一說者謂國家財政艱窘民力凋敝市政固爲觀瞻所繫今非其時況正陽門曾於清光緒年間燬於義和拳由陳璧督修費款七十萬之鉅今爲拆去又須二十餘萬一修一拆費至百萬未免傷心慘目由第二說者謂正陽門氣度恢宏爲全國城門模範其命運已歷百年歷明清兩代之久若拆去之實爲不祥且前門東之水門開後遂有洋兵入城之難今又多開五門（前門左右合兩門新華門大街一門）未知吉凶若何此二種理由似以財力方面爲較正而以努力而論反以迷信方面爲大蓋拆城之款係由京奉京漢兩局分擔並非取之於民社會中固無過問之必要惟土木之事在吾國習慣上視爲於氣運災祥極有關係平常人蓋一屋拆一牆尚且看歷本擇時日鄭重將事況此等大工雖極文明之人亦要帶些游移故此說一興頗足發生阻力蓋此事雖由內務部市政公所來行而爲之主宰者則又別有在也工事既不克進行乃由內部呈明所聘工程司羅克格因歐戰離京不能不暫從延擱此項拆卸工程遂因中止但從事調勘計畫而已至此大忽開定期開工據聞以公府顧問大星家陳某之力爲多陳於前清曾爲極巢推算流年頗爲辛亥以後不但東山再起且有至尊無上之權威之尊榮爲中外之有數人物迄今已有奇驗現在公府供職極見優崇而社會上之信用亦達於最高度朱桂莘氏乃先與之商確請其於中爲力得其贊成一般迷信家之解智亦息陳氏推算吉利之後選定開工日期更由晚號退蘋之前郵傳部尚書大星家沈雨人氏覆算一過而後定奪遂於六月十六號開工開工之日朱參二位高踞城樓以鐵錶起碼者三拋碍者三口中念念有詞雖曰儀形式亦已含有迷信的意味矣 未完

特別紀載

各陣地軍隊之行動

大陸報六月二十五日瑞士蘇里克電稱云據可恃方面消息德國能於七月底前後續遣新兵十八軍團約七十五萬人分赴各陣地此項新兵乃今方訓練未與戰之國民軍及在國內休養之預備隊但加里西亞之軍隊久經惡戰精力已疲其須調回休養者殆亦有十八軍團之衆故從實際言之德國在加里西亞之軍力未必果能大增也德兵從加里西亞回國者爲國內預備隊語資休養云又一消息云加里西亞境內德奧聯軍力戰旬日出入於夏日炎威之下奔馳於山川險惡之郊士氣疲乏已至極點故已有戰士五軍團約二十萬人奉命從加里西亞開回上星期抄行抵奧京內有巴維利亞兵兩軍團背得士兵兩軍團奧兵一軍團巴維利亞兵於星期六日及星期日至巴薩形容枯槁令人想見戰事之烈隨軍醫士語人曰兩月之內斷不能復往陣地亦可見戰士所任之困苦如何矣德奧已調新兵往補其乏以實兵力云二十五日洛特丹消息云比國邊界今日又爲德人封閉不許行人往來大約本星期中將有大批兵士由東境開往比法陣地也愛克斯夏治爾來電謂一至夜間德軍輒向里愛巨前進未容間斷惟至日間則不見德軍之行動聞德國刻方調遣軍隊兵士以援西境云二十四日羅馬消息云從特里斯特逃出逃兵聯者謂有奧兵二十萬人在特里斯特前後安置重炮據守要塞二十五日甚愛沙消息云上星期二日加杜爾境內德意兩軍初次交戰德軍在山谷間力戰其久卒被擊退陣前死四十一人被俘四人內有一少年兵年方二十從栢林來據稱有麥克倫堡兵士三萬人於五月二十九日由亞拉抵此云

俄國之軍火

某外報曰英國伊克斯晋勒斯日報載有英國陸軍借克中校反對所謂俄軍之敗以缺乏軍火之說據該中校稱開戰之始俄軍所有八九二至九三年式之舊械足敷應用而俄砲兵聯於一千九百至答四年間既得有一種新炮類似法國七十五米粒密達之大炮此項亦無缺乏之虞

日俄戰後俄國立有軍械製造廠多處且皆屬國有產業此如里台尼哇佰周夫勒斯特洛勒茲克杜拉哇克大以及其他各處國立製造廠是已以上各製造廠創設之初其規模本小但近數年間業已推廣改良再者國之如俄者旣富有各種金屬與礦石亦絕不能短絀軍火而且自開戰以來俄國各製造廠凡冶五金業者均已改爲軍火及軍械廠此外若俄國各海口旣未被封禁大有輸入軍火之路而與日英兩國假道西伯利亞亦有便利之交通云

時評

平糶

樹三

平糶與散賑雖不同、然熱心公善、其造福于貧民則一也、何者、散賑之事、需款甚鉅、或能暫而不能常、倘款項不足、一時難以接續、不免乏食之虞、則欲爲賑務籌善後、求其法良意美、孰有適于平糶哉、邇者香港紳商唐滋川等、提議平糶、以爲賑務善後辦法、吾不禁喜而誌之、爲粵省各屬災民幸、且爲一般貧民幸也、夫粵省此次水災之奇慘、其有慕善性質者、方運米食往賑之不暇、而無良奸商、反乘機高抬米價以漁利、其幸災樂禍、誰不疾首痛心、唐君滋川等目覩其弊、擬于羊垣各地設立平糶總所、并于各災區設立分所、一方面以就貧民之購糶、即一方面以防奸商之壟斷、其立意之善、設法之周、謂非賑務善後之不二法門乎、吾用是爲貧困者馨香以祝之、

治愈頭目暈眩 治愈遺精身弱

在湖北有弟兄二人同聲感恩

夜夢遺精爲患最烈並無他症能如遺精之速使身體衰弱也腦力衰弱何能長壽精神短少有何生趣惟精力強固體軀康壯筋肉有勁者可享康健之樂趣

如患遺精不必憂慮蓋有韋廉士大醫生紅色補丸已曾治愈千萬人矣其所患之症適如閣下相同也請觀湖北黃陂縣張翠天君之確據其來函云余曾患遺精同日而作育方莫能療治自服韋廉士大醫生紅色補丸兩月以來昔日之遺精氣痛頭目昏眩精神短少諸疾皆幸得脫體今病愈矣使翠天得以閉戶讀書高臥山林皆紅色補丸之功也而舍弟康平亦以服紅色補丸後頭昏鼻血各疾皆愈紅色補丸之效力如此

韋廉士大醫生紅色補丸之特別仿單包裹在每瓶韋廉士大醫生紅色補丸藥瓶之外

且對於婦女功力相同凡患婦科血虧月信不調 面色青黃 腰背疼痛 等症並可爲寒熱瘧痢之靈藥凡經售西藥者均有出售或直向星架坡土庫街韋廉士醫生總藥局函購亦可 價銀每一瓶一元二角半 每六瓶七大元 星架坡銀郵費在內

暑天清涼爽健之妙品

大便首貴逐日通暢有序韋廉士紅色清導丸正是及時之良藥專治大便閉結肝火上升頭痛虛潮暑熱傷風面起紅瘰斑點等症並可免去痢疾眼迴暗眩能滅體溫清補開胃健脾之妙藥也 湖北武昌楊讀緒中將老太太年已七旬其來函云余服用韋廉士紅色清導丸甚爲暢快因此丸乃是清潔腸胃之靈藥服之無不奏效如神 如尊處無從購買請寄郵票叻幣五角至星架坡土庫街韋廉士醫生藥局原班寄奉一瓶

敬者本公司常有購取樹乳之碗及各款裝載樹乳之箱發售價廉物美并有製造樹乳之濾酸擺設 諸君採購請即玉臨本公司面商爲盼特此佈告
英一千九百一十五年六月廿四號 啟
一宗公司謹啟

輪船招租

啓者本公司常有機器中舡船招租堪儎二三千担 諸君如有合意欲承租者請移玉到峙街門牌五十九號本局內相商得便
英一千九百一十五年三月廿四號 聯合火船有限公司謹啟

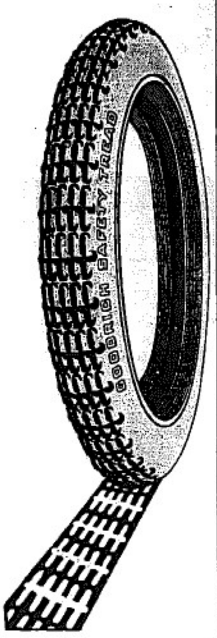
嗎根代望卹有利銀行告白

敬者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 儲餘積款共有五十萬磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡儲仕商寄本銀行之款其一年限期者以四巴仙息算 六個月限期者以三巴仙半算 三個月限期者以三巴仙算來往短期數則以二巴仙按日計算凡屬銀行應爲之生理本銀行均可承辦 諸君光顧請移 玉趾臨面商便妥
大英一千九百零九年亦不里月十六號 啟
嗎根代有利銀行駐叻總理人見卜士嗎臘啟

營造機器廠廣告

本號精造輪船板廳及火較各款機器專爲生鐵硬鋼生熟鋼鐵各等器具並發售各款鋸板床及大小樹乳車廠在石叻丹戎禺直街門牌第六十八號電話第六百九十二號正鋪在域多利亞街即小坡二馬路門牌第二十號電話第七百八十六號倘蒙諸商翁惠顧請移玉至敝號價格從廉以廣招徠此啟
乙卯年六月廿二日 石叻 廣興機器廠謹啓

Goodrich Tyres.



啟者現在世上有過得利之樹乳輪甚爲堅固且其輪能貫氣於內故令車輛靈捷　諸君極宜購

用此有綠猴之樹乳輪既不恐其崩壞復能駛輾快速便捷甚多　諸君購用方知此貨之佳至　晉

賣此樹乳輪者在新嘉坡檳榔嶼麻六甲皆歸本公司代理特此奉告

英一千九百一十五年七月二十號

鴨利洋行謹啟

AGENTS.

ADAMSON GILFILLAN & CO, LTD.

SINGAPORE, PENANG, MALACCA.

此驅士谷之著名時表其馳名天下已有五十年之久所有各表均能包行一年至五年幷無損壞此等時表係分三款曰金曰銀曰白鐵所製幷有手表製造甚精至其價錢則由八元起計　諸君欲購正庄之貨者請照此圖式選購庶不至爲僞貨所欺本公司總寫字樓設在巴黎而倫敦及新嘉坡等處均有寫字樓設立併此佈告

大英一千九百一十五年八月六號

威呂及兒孚謹啟

諸君若行路一日則脚腿甚痛及甚苦此等危險係因脚腿致能發疾伏發諸君幹閱下列劉綺力醫君之旨　予染脚腫症已歷兩年之久醫生及各項藥品治之不見奮時予已延埠上醫生四位調治無効予用 Little's Oriental Balm 紅烈多數奧連打嗎卷　不久便痊全愈

烈多數奧連打嗎卷　乃是適意之藥及治外症之第一良藥有如傷損、脚風等症　此藥每樽一　風卑各處藥店均有發售

西一千九百一十二年九月九號　一　三圓

啟者特字通知本公司乃是代理輪船　保險　煤炭　各項生理索路生理等茲將代理之各輪船開列

及麥羅輪船有限公司乃英國及澳洲鐵路之輪船每月開行一次

英國　中國　滿洲　日本　小呂宋　實得力

多柔孫申佳梳乃是奧連打輪船公司常川　香港　中國　日本　檀香山　申佛論士高　又每月開往南美洲兩次

威士丹太平洋鐵路幷與衣奧凡倫衣鐵路聯合

又本公司可由本坡發售遊天下各國之船單此單經過　中國　日本　美國前往歐洲回來之時經過蘇彝士河　本公司常有新金山及印度之煤炭發售此佈　孿加里士打公司謹啟

英一千九百十二年八月七號

福三大藥行

花柳搜毒丸

功效即見　永無復發

花柳搜毒丸功用論

花柳惡症爲害最烈無人不知花柳之藥無處不有花柳之方無人不識獨於花柳之病而不能清治者每有其故矣夫治花柳法真速於歷歷法無論所思深淺皆可指日全愈無如孤毒傷身未入肉者歷歷之便入肉未入骨者歷歷之便入骨入之既深雖有好藥亦難提之便外出祇可使之時發時止終身受病而已本藥行所以首即此藥爲戒也世亦多有以瀉劑醫花柳夫人毒蘊身中荷得一瀉者未通爽無如其病未去也何則夫瀉者腸胃之事花柳毒血脈之毒以血脈之毒而大腸瀉豈非隔壁搔癢且其毒不清必有時發時止乃每發即瀉人身之精神有幾許其何能捱此瀉乎夫血脈壯其人身乃壯今因花柳之毒內蘊於血脈荷血脈一壯花柳之毒即發於其發也即瀉之豈非強逼其身入於終身不壯之地位乎此得魂瀉以醫花柳之害也本藥行亦深戒乎此也

花柳之入血脈如藍靛之染布荷既上色任彼如何洗濯其色不能脫一加以實強水其靛色全消藍布儼然原質不傷也本藥行此丸專能入血脈解花柳之毒亦如斯也花柳之入血脈又如鐵沙與金沙相雜無論如何揀取如何揀擇不能分別淨盡也待攝石於金鐵相雜之沙上一磨鐵沙盡粘於攝石上其金沙則純淨矣鐵沙則盡提矣本藥行此丸又能入血脈解花柳之毒亦如斯也

所以世間千萬病狀最患不能得中病之藥荷得中病之藥不患不愈也况花柳爲最毒害之病最貴通之病豈無中病之藥乎轉思不細心研究耳本藥行考求數十年始名五大洲凡患花柳者人人皆稱爲奇效確能出血脈中之毒幷無損身永不再發誠花柳中之妙藥也

花柳搜毒丸主治

一治花柳之毒向內行者入骨則週身骨痛時發時止久醫難愈入肉則肉色變紅紫狀類萬變令人恐怖一服此丸毒消病除可復原人矣

一治花柳之毒向外行者梅楊結毒喉口便毒橫痃奇毒疳疔爛毒爛鼻斷喉喉痛爛眼爛耳遍身濕疹一服此丸毒消病除身復爛肉矣

一治少年發患花柳未曾其毒至年老氣血衰弱骨痛腰痛時發時止下體癱瘓甚苦難不堪者一服此丸永斷此患矣

一治新舊男婦誤服花柳攻伐之藥過多以致傷及生育之機久難成孕者一服此丸清其毒自然氣血肉舊生而從復生育之機矣

價目　每瓶銀一元　每打十元

總經理　石叻大馬路　會豐商店

分售處

三孖冷五鯛藥房　太平埠會豐商店
四水三昌公司　吉隆利興商店
吧城三昌公司　蔴六甲安樂藥房
棉蘭中法大藥房　小坡會豐商店
怡保埠會豐商店　安順漢昌藥房
庇能中法大藥房　坤甸福安藥房
金寶會豐商店　暹羅中法藥房

乙卯年正月十一日

乙卯年八月初七日叻報館刊

各埠輪船入口

孚斯馬囒巒輪船 由倫敦啟程往香港上海日本 約初八日到 巴智申洋行
南卑尤士輪船 由棉蘭啟程 約初八日到 嗎且弟利士
新及輪船 由占卑起程 約初八日到 嗎且弟利士
馬士加輪船 由北干起程 約初八日到 嗎且弟利士
振華輪船 英得宜利起程 約初八日到 茂興號
勝美寶勝越輪船 寶勝越程起 約初八日到 順發號
那都那輪船 由文島啟程 約初八日到 福盛發
峇顯船輪 由暹羅起行 約初九日到 鮮和號
萬和順帆船 由三發起程 約初八日到 同發公司
高淇務嗎發輪船 加吉打起程 約初九日到 巴智申洋行
往香港 上海 日本
法國正旗郵船 由歐洲起程 約初十日到 往安南 香港 上海 日本 法國公司
萬保源輪船 勿里洞起行 約初十日到 協榮茂
英國正旗輪船 高淇務起程 約十一日到 往香港 上海 日本 英國公司
亞御輪船 由暹羅起程 約十一日到 陳生利
豐美輪船 由汕頭啟程 約十三日到 和豐公司
美昇輪船 由倫敦啟程 約十五日到 棉士必洋行
南生輪船 加吉打起程 約十七日到 香港 上海 日本 莫實得洋行
雙安輪船 由汕頭起程 約十二日到 往檳榔嶼 仰光 仰和公司

各埠輪船出口

寮內 中牙勝惹船 初八日 上午八點 嗎且弟利士
淡咪闌 山口洋 邦戛 三發 坤甸
孚羅庇宜 豐發恰輪船 初八日 上午八點 和發公司
圭唠 順豐輪船 初八日 上午八點 又 年茂
孚羅峇淡 福臨輪船 初八日 上午八點 萬利安公司
孚羅武闌 又
孚羅庇宜 呀倫宜船 初八日 上午八點 順英
孚盛港 永隆輪船 初八日 上午十點 又 和發公司
彭亨港口 北干 關丹 丁加奴 加嗎挽 龍運港口
麻六甲 慶生輪船 初八日 午十二點 捷豐號
望宜 又
綠加闌 豐利輪船 初八日 下午一點 源成發
石坡 北研吞輪船 又
麻六甲 福順生輪船 初八日 下午一點 順局公司
蔴坡 又
麻六甲 加呷輪船 初八日 下午十二點 實得力洋行
蔴坡 又
坡底甲 藤寶輪船 初八日 下午二點 實得力洋行
吉礁港口 迎興隆輪船 初八日 下午二點 又 徐發棧
馬辰 峇都 沙嗎倫勝 又
蘇頌哥踏 新基輪船 初八日 下午二點 嗎且弟利士
年班 又
丹戎峇嵒 棉蘭輪船 又
高淇務 西貢嗎發船 初八日 下午二點 韓典日
留尼
峇林巴為 棉那輪船 初八日 下午二點 同發公司
紗期 英國正郵船 初八日 下午四點 英國公司
印度 亞洲 新金山 毛里士 怡入 歐洲
網喀 鼓浪輪船 初八日 下午四點 陳生利
哥踏丁宜 丹戎酥叻 初八日 下午四點 萬利安公司
檳榔嶼 依羅勞輪船 初八日 下午五點 莫實得洋行
仰光 加吉打 又
▲有載信往勞為▼
孚羅庇宜 吻海輪船 初九日 上午八點 和利公司
孚羅庇宜 福海輪船 初九日 上午八點 萬利安公司
毛鼎 士左丁輪船 初九日 上午九點 嗎且弟利士
四水 馬辰 實打迎 峇踏 峇株 又
峇株巴轄 福順美輪船 初九日 下午二點 和發公司

匯票行情

是金 每兩 六十四元八角
金磅 每個 八元六角二占
印度磅 一百元兌 一百七十四盾二五
爪亞盾 一百元兌 一百四十盾
匯香港 銀行現銀票一百元銀行貼出 二十二元一二五
即日掛票一百元值 二十二元
匯厦門 銀行現銀票一百元銀行貼出 二十二元
即日掛牌一百元值 二十二元
匯暹羅 銀行掛牌找入一百銖值 六十六元
暹銖銀紙兌出一百銖值 六十六元六二五
匯安南 銀行現銀票一百元值 十四元六二五
即日掛牌一百元值 十四元五角
匯小呂宋 銀行現銀票一百元值 一百十四元
商人三十日期票 一百十二元
匯日本 銀行掛牌一百元值 一百十三元八七五
商人三十日期票 一百十四元
匯加勝巴 銀行現銀票一百元值 百四十盾二五
商人三十日期票 百四十二盾二五
匯泗里末 銀行現銀票一百元值 百四十盾二五
商人三十日期票 百四十二盾二五
匯三巴壠 銀行現銀票一百元值 一百四十二盾
商人三十日期票 一百四盾
匯望加錫 銀行現銀票一百元值 一百四十二盾
商人三十日期票 一百四十四盾
匯仰光 銀行現銀票一百元值 一百七十五盾半
商人三十日期票 一百七十五盾半
加里吉打 銀行現銀票一百元值 一百七十七盾七五
商人三十日期票 一百七十五盾七五
匯上海 銀行現銀票一百元值 一百兩寄寄二五
即日掛牌一百元值 一百兩寄寄一二五

各貨行情

▲沙勝越白椒 三十元
又上烏椒 十八元
又有烏椒 十七元半
三發白椒上 三十一元
又烏椒 十八元
巨港烏椒上 二十一元
又烏椒中 十九元
柔佛白椒 三十一元
又烏椒 二十元半
本坡白椒土庫 廿九元三七五
又烏椒土庫 十九元六二五
▲巴那乳一號 一百十四元
巴那乳二號 一百零九元
巴那乳三號 一百零四元
巴那乳蘇庄 七十四元
吧勝餅一號 九十四元
吧勝餅二號 八十四元
吧勝白絲一號 一百三十三元
吧勝白絲二號 一百廿八元
▲一號椰干 八元
二號椰干 七元七五
三號椰干 七元五角
▲叻坡碩莪粉上 三元九七五
又總上粉 三元九二五
又總下粉 三元八七五
又紅粉 八角五占
蔴坡碩莪粉上 四元
又中 三元九五
納閩碩莪上 三元八角
中粒 五元八五
幼粒 六元二五
▲一號赤甘蜜 十六元一角
二號赤甘蜜 十五元二五
三號赤甘蜜
烏甘蜜 十二元六二五
▲坤甸網壓大罐椰油 十七元
又珍庄 十七元三
本坡和豐椰油桶庄 十六元半
又珍 廿七元
▲坤甸早冬上 六元四角
又落箱 五元五角
沙勝越兒羅冬上 六元四五
又落箱 五元五角
巨港兒羅冬上 八元五角

TELEPHONE: 264. TELEGRAMS: "WOLSKEL." SINGAPORE

WOOD-MILNE

鬱棉公司樹乳輪

此樹乳輪乃用於打擊及載貨之快車其輪計有兩種一係空心灌氣之輪乃摩托車所用一係實質用膠輪則於載貨之快車此兩項車輪皆在英國地方製造若以用於熱地最爲合宜所賞得力四州府爪哇及暹羅等處均以本公司爲其惟一之代理人 諸君有欲採購者 請玉臨本公司面商爲盼

德律風第二百六十四號

英一千九百一十四年十二月三號

新嘉坡吉隆坡此寫士集公司謹啟

H. WOLSKEL & COMPANY,
SINGAPORE & KUALA LUMPUR.
Sole Agents, Straits, F. M. S. Siam and Java

電車有限公司告白

啟者本公司特字通知 諸君知悉茲將早晚電車來往各段道路之時刻列下

第一段由丁律起至石叻門止 頭帮車每晨六点半由丁律開行 六点半由石叻門開行 尾帮車每夜十点五十分由丁律開行 十点五十四分由石叻門開行 以上之路每六分鐘有車一輛來往 每夜十一点半尾帮之車由石叻門開往電車公司經過惹ケ里芝律及勿盼士吧沙律

第二段由丹戎巴葛起至牙籠止 頭帮車每晨六点四十四分由牙籠開行 六点四十八分由丹戎巴葛開行 尾帮車每夜十点四十四分由牙籠開行 十一點三十二分由丹戎巴葛開行 以上之路每八分鐘有車一乘來往 每夜十一點一十六分鐘尾帮之車由牙籠開往電車公司經過勝灣拿實得力及實籠岡律各搭客乘坐此車欲往丹戎巴葛者可到勝灣拿實得力下車另搭他車便得前赴勝灣拿實得力之電車每夜十一點半爲開行

第三段由丹戎巴葛起至勝灣拿實得力止 頭帮車每晨六点半鐘由丹戎巴葛開行 六點鐘由勝灣拿實得力開行 尾帮車每十一點五十六分由丹戎巴葛開行 十一點三十分由勝灣拿實得力開行以上之路每六分鐘有車一輛來往 每夜十二點尾帮之車由丹戎巴葛開往電車公司經過惹勿里芝律及勿盼士吧沙律

第四段由硼佛酒館起至巴耶里峇止 頭帮車每晨七點鐘由硼佛酒館開行 六點二十四分由巴耶里峇開行 尾帮車每夜十一點二十八分由硼佛酒館開行 十一點零四分由巴耶里峇開行 以上之路每八分鐘有車一乘來往直至夜九点零四分爲止已過此時則每十五分鐘有車一乘來往禮拜六日及禮拜日此路之車每八分鐘有車一乘來往直至十一点零四分止 此夜車由硼佛酒館開赴勝灣拿實得力乃十点四十四分 十一点 十一点一十六分 十一点二十四分 尾帮車每夜十一点二十四分由勝灣拿實得力前往電車公司 諸君購買車票祇能用在該路轉換[illegible] 此啟

英一千九百一十五年[illegible]月[illegible]號

電車有限公司謹啟

健胃養神汁

我舉家老幼常服養神汁能病者使安弱者使强獲無上之幸福凡人欲身體康健者不可不常服此汁其功效之敏捷請服之方知吾言不謬也

每瓶 大二元 小一元二角半

每打 大二十元 小十二元半

總代理 衛安公司 羅氏藥房

女寶丹

第一靈藥百發百中 天下馳名

調經廣嗣 女界至寶

公生源 金麒麟 註冊商標

- 一治由一個月至六個月孕婦行經或肚痛
- 一治經已或黃或黑或赤
- 一治經未或多少或遲早
- 一治一月經來數次好若不一
- 一治行經肚痛大便閉結
- 一治遠年閉經而月閉經
- 一治子宮虛冷多年未孕
- 一治似孕非孕血塊時病
- 一治經前後腰骨痛小肚痛
- 一治血山崩流血不止
- 一治產後感冒未清
- 一治白帶赤帶白濁

自有此丹與婦病統理經前經後症

皮製眞傳李相府女寶丹

調經九藥世俊有惟女寶丹功冠首李相鴻章督粵時秘授何君國賢乎何君初治妻妾皆妾育迪不同近而昆仲遠戚友歷年屢送奏奇功有此靈丹不容秘何君兄抱濟世志因傳香港公生源以金麒麟作記大凡婦女須加增多由月事服中疼爲崇爲白帶失冒甚至血山崩自有此丹無婦須統理經崩經後症已孕未孕服之宜不燥不寒調攝況並選藥不惜貲百煉成丹妙可知十二爲鰕吞六日丹少功多確是奇問我此丹何以好歷代家傳由國老諸君採買認招牌是女寶丹第一寶每樽一元每打十元

本公司專運福州漆器 杭州白菊 中國土布 西湖藕粉發售

總代理 石叻大馬路衛安公司 羅氏藥房

本公司選辦中西馳名

育亨賓固本片 燕窩鹿固本片 自來補血片 健胃養神汁 壯陽種子水 培元養身玉液 五洲自來血 艾羅補腦汁 艾羅療肺藥 艾羅解毒藥 [illegible]精神丸 強種精血丸 兜安保腎丸 兜安補血丸 兜安補肺水 兜安止痛水 兜安霍亂水 驚生蟲良藥 韋廉士紅丸 歪飛邊固本片 爵士草根丸 燕醫生蔚丸 燕除痰納水 燕解血毒藥 燕除虫藥水 燕引病出外藥 燕驅風濕藥 納佛補天汁 花柳第一藥餅 花柳散毒明珠 雷允上六神丸 東中與背痛水

人參羊肉汁 驅風龍虎汁 開胃消食汁 司各脫魚油 麥液魚肝油 華寶利魚油 德建白魚油 延年益壽粉 滋補牛肉汁 燕窩肥兒糕 肥兒代乳粉 福德補腦片 福德保腎片 女界驗孕片 健齒調經丸 相府女寶丹 鶯鶯調經丸 婦科寶藥水 婦科白帶丸 女界護身丸 婦科女界寶 調經月月紅 閉經化滯片 婦女調經片 經期腹痛片 婦女血崩藥 自補固精片 百歲益壽丸 健胃提神丸 益腦聰明丸 貧血童鶴汁 非洲樹皮丸

狗腎壯陽 安寧頭痛餅 保果頭痛餅 立止頭痛片 止頭痛藥水 肝胃氣痛水 心氣痛藥水 頭暈和燒餅 神效肚痛片 萬應痢疾片 萬應痢疾水 紅白痢症散 三陰瘧疾片 截瘧冷藥水 立止發冷丸 立愈抑冷散 丹虫發浪水 解時疫藥水 蘇山痧藥水 神效保安丹 必得勝靈丹 化痰止咳片 痰飲咳嗽片 秘製除痰水 化痰止咳水 化痰止咳餅 化痰止咳丸 安安止咳丸 潤肺止咳露 止咳杏仁露 紀丁止咳餅 金鷄納霜丹

花柳[illegible] 花柳消毒[illegible] 花柳種骨丹 花柳掃毒片 花柳補毒膏 花柳止痛冰 打回老巢水 威猶洗藥水 搽癬藥散 艾羅白濁丸 屈臣白濁丸 德建白濁丸 白濁靈驗藥 神效白濁片 神效白濁藥 小兒疳積散 保赤肥兒丹 花塔疳積餅 肥兒疳積糖 光明眼藥水 除熱去膩散 明目清奇水 西藏紅花油 驅風白樹油 自鷄鳳玫油 涼止冰片油 散毒食蛇膽 止金鎗頭膜 化痰拔子丸 止痛豬粉散

花柳解毒 平安水

蓋花柳之爲藥事也花柳之爲危險也中其毒者始而淋濁繼而潰爛口便毒諸症纏出治不如法或留毒未清或毒留爲患以致花柳入骨成爲痼疾爲其危孰甚焉本醫生遍遊五洲日南洋羣島思花柳毒者最多而醫花柳症者或泥於古方或急於求利但求奏效快捷致人留毒堅蟄而不顧不知毒入骨髓便人終身成痼疾者其可慨也因研究法理創製此花柳解毒平安水出而活世使特危爲安凡已經染花柳之毒者不論遠年近日服之立見奇功如好從事花柳之場者倘能思患預防服之自免傳染自有此藥水出則人之怡情花柳者可永保平安也因顏其名曰花柳解毒平安水曾非河漢思此疾者請嘗試之服法每日三次每次一湯匙飯後服

價銀每樽一元 保來氏監製

各藥店均有寄售

石叻大馬路松柏街口

衛安公司

甲寅年十一月初八日

T ELEPHONE: 264.　TELEGRAMS: "WOLSKEL." SINGAPORE

WOOD-MILNE

鬱棉公司　樹乳輪

此樹乳輪乃用於打摩及載貨之快車并其輪計有兩種一係空心藏氣之輪乃摩打車所用一係實質用膠輪則於載貨之快車此兩項車輪皆在英國地方製造并以用於熱地最爲合宜而實得力四州府爪哇及暹羅等處均以本公司爲其惟一之代理人　諸君有欲採購者　請玉臨本公司面商爲盼

伯律風第二百六十四號

英一千九百一十四年十二月三號

新嘉坡吉隆坡也此洛士集公司謹啟

H. WOLSKEL & COMPANY,
SINGAPORE & KUALA LUMPUR.
Sole Agents, Straits, F. M. S. Siam and Java

電車有限公司告白

啟者本公司特字通列□路君知悉嗣將早晚電車來往各段道路之時刻列下

第一段由丁律起至石叻門止　頭帮車每晨六点半由丁律開行　六点半由石叻門開行　尾帮車每夜十点五十分由丁律開行　十点五十四分由石叻門開行　以上之路每六分鐘有車一輛來往　每夜十一点半尾帮之車由石叻門開往電車公司經過惹勿里芝律及勿勝士峇沙律

第二段由丹戎巴葛起至牙籠止　頭帮車每晨六点四十四分由牙籠開行　六点四十八分由丹戎巴葛開行　尾帮車每夜十点四十四分由牙籠開行　十點三十二分由丹戎巴葛開行　以上之路每八分鐘有車一乘來往　每夜十一點一十六分鐘尾帮之車由牙籠開往電車公司經過勝灣拿實得力及實龍岡律各搭客乘坐此車欲往丹戎巴葛者可到勝灣拿實得力卜車另搭他車便得而勝灣拿實得力之電車每夜十一點半遊開行

第三段由丹戎巴葛起至勝灣拿實得力止　頭帮車每晨六點半鐘由丹戎巴葛開行　六點鐘由勝灣拿實得力開行　尾帮車每十一點五十六分由丹戎巴葛開行　十一點三十分由勝灣拿實得力開行以上之路每□分鐘有夜□一輛來往　每夜十二點尾帮之車由丹戎巴葛開往電車公司經過惹勿里芝律及勿勝士峇沙律

第四段由韻佛酒館起至巴耶里峇止　頭帮車每晨七點鐘由韻佛酒館開行　六點二十四分由巴耶里峇開行　尾帮車每夜十點二十八分由韻佛酒館開行　十一點零四分由巴耶里峇開行　以上之路每八分鐘有車一乘來往直至夜九点零四分爲止已過此時則每十五分鐘有車一乘來往而禮拜六日及禮拜日此路之車每八分鐘有車一乘來往直至十一点零四分止　此夜車由韻佛酒館開赴勝灣拿實得力乃十点四十四分　十一点　十一点一十六分　十一点二十四分　尾帮車每夜十一点二十四分由勝灣拿實得力前往電車公司　諸君購買車票祗能用在該路轉換搭□

英一千九百一十二年□月廿九號

電車有限公司謹啟

健胃養神汁

我舉家老幼常服養神汁能病者使安弱者使強獲無上之幸福凡人之欲身體康健者不可不常服此汁其功效之敏捷請服之方知吾言不謬也

每瓶　大二元　小一元二角半

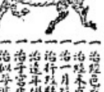
每打　大二十元　小十二元半

總代理　衛安公司　羅氏藥房

調經廣嗣　女界至寶

公生源金麒麟註冊商標

女寶丹



- 一治由一個月至六個月經血行經或肚痛
- 一治經色或黃或淡或赤
- 一治經來或多少或遲早
- 一治一月經來數次或半年不一
- 一治行經肚痛大便閉結
- 一治遠年的經血月閉經
- 一治子宮虛冷多年未孕
- 一治似孕非孕全無胎病
- 一治經前後腰骨痛小肚痛
- 一治血山崩流血不止
- 一治產後瘀血未清
- 一治白帶赤帶白淫

自有此丹無婦病　統理經前經後症

第一靈藥百錢百中

天下馳名

虔製眞傳李相府女寶丹

調經九藥世極有惟女寶丹功冠首李相鴻章督粵時秘授何君國寶乎何君初治妻妾皆弱不同近而且仲遠戚友屢年驗送莽奇功有此靈丹不容秘何君况抱濟世志因囑香港公生源遂以金麒麟作記大凡婦女病加增多由月事服中藥爲聯爲寶爲臼帝失母甚至血山崩自有此丹無婦病統理經前經後症已孕未孕服之宜不燥不寒稱藥罷况兼選藥不惜貨百煉成丹妙可知十二爲納存六日丹少功多確是奇聞我此丹何以好歷代家傳由國老諸君採買認招牌是女寶丹第一寶每樽一元每打十元

本公司專運福州漆器　杭州白菊　中國土布　西湖藕粉發售

總代理　石叻大馬路衛安公司　羅氏藥房

本公司選辦中西馳名靈效藥品發售

青春固本片	人參羊肉汁	狗腎壯陽丸	跌打止痛丸
秀蕊鞭固本片	驅風龍虎汁	安寧頭痛餅	花柳平安水
自來痛血片	開胃消食汁	保來頭痛餅	花柳骨痛水
健胃養神汁	司各脫魚油	立止頭痛片	花柳消毒丸
壯陽種子水	參液魚肝油	止頭痛藥水	花柳積骨丹
培元養身玉液	華寶利魚油	肝胃氣痛水	花柳積毒片
五洲自來血	仙丹白魚油	心氣痛藥水	花柳積毒膏
艾羅補腦汁	延年益壽粉	頭暈頭燒餅	花柳止痛冰
艾羅療肺藥	滋補牛肉汁	神效肚痛片	打回苦果水
艾羅解毒藥	燕窩肥兒糕	萬應瘋疾片	疏肝洗藥水
鐵統精神丸	肥兒代乳粉	萬應瘋疾水	疹疳瘡藥散
強種精血丸	福德補腦片	紅白痢症散	艾羅白濁丸
兜安保腎丸	福德保腎片	三陰瘧疾片	屈臣白濁丸
兜安補血丸	女界麟趾片	截瘧冷藥水	德建白濁丸
兜安補肺水	麒麟調經丸	立止瘧冷丸	白濁靈樂糕
兜安止痛水	相府女寶丹	立愈瘧冷散	神效白濁片
兜安霍亂水	鸞鳳調經丸	丹[illegible]退水	神效白濁藥
發生靈具藥	婦科寶藥水	解時疫藥水	小兒疳積散
韋廉士紅丸	婦科白帶丸	時山瘴藥水	保赤肥兒丹
韋廉士固本片	女界護身丸	神效保安丹	花塔疳積餅
唐士草根丸	婦科女界寶	必得勝靈丹	肥兒疳積糖
燕醫生蕊丸	調經月月紅	化痰止咳片	光明眼藥水
燕除痰藥水	附經化帶片	痰飲咳嗽片	除雞去眼散
燕解毒藥	婦女調經片	秘製除痰水	明目清奇水
燕除虫藥水	經期腹痛片	化痰止咳水	西藏紅花油
燕引痢出外藥	婦女血崩藥	化痰止咳餅	驅風白樹油
燕醫風濕藥	百補固精片	化痰止咳丸	白蘭甕玫油
納佛補天汁	百歲童顏丸	安安止咳丸	原庄冰片油
花柳第一藥餅	健胃提神丸	潤肺止咳露	啟事倉蠅扇
花柳散毒明珠	益腦聰明丸	止咳杏仁露	正金錢頭[illegible]
雷允上六神丸	貢雌童雞汁	紀丁止咳餅	化痰丁子粉
朱中興普濟水	非洲樹皮丸	金雞納霜丹	正箭猪粉[illegible]

花柳解毒平安水

蓋花柳之爲禁事也花柳之淫危機也中其傳者始而淋而□而下疳魚口便毒諸症纏綿難治不如法戒留毒未消或遺毒爲患以致花柳入骨成爲廢疾害其危孰甚本醫生遍游五洲□南洋羣島思花柳毒症最多而醫花柳症者或泥於古方或急於求利但求奏效快捷致人留毒壓毒而不顧不知毒入骨髓使人終身成癈疾者其可慨也因研究法理創製此花柳解毒平安水出而活世便知危爲安凡已經染花柳之毒者不論遠年近日服之立可奏功如好從事花柳之場者倘能思患預防服之自免傳染自有此藥水出則人之怡情花柳者可永保平安也因顏其名曰花柳解毒平安水旨非誇誕也此症者請容試之服法每日三次每次一湯匙飯後服

各藥店均有寄售

價銀每樽一元　保來氏監製

石叻大馬路松柏街口

衛安公司

甲寅年十一月初八日

小孩及病人所食之粉料

每鑵價銀六角半

每罐價銀六角半

尼施呂粉諸君食之可令身體強健

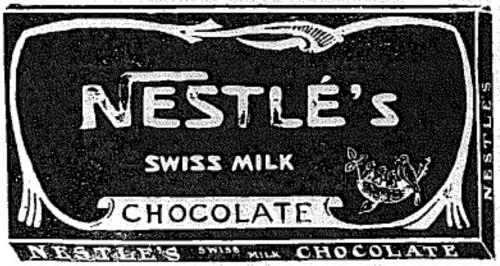
Milkmaid

牛乳

每罐價銀二角九占

每罐價銀一角八占

各處均可採買



此竹古力共有四款每包價銀四角五占二角四占一角二占及五占

英京之尼施呂及英勞瑞士牛乳公司謹啟

寫字樓設在新嘉坡及各處

英一千九百一十五年七月二十號

吸

"Embassy"
No.77
威盤領之烟枝

啓者特字通知本司甚願　諸君常購英咨時第七十七號威盤領之煙枝時常
吸食若　諸君能將盒內之標頭收積可能換得以下各物
廿張全副或四十張半副可能換包銀烟枝盒一介廿張全副或四十張半副可
能換包銀烟盒一介廿張全副或四十張半副可能換正牙鑲金烟枝嘴一枝
四十張全副或八十張半副可能換鑲金墨水筆一枝
五十張全副或一百張半副可能換白鑞時鐘一介
六十張全副或一百二十張半副可能換白鑞藏水罐一介
一百張全副或二百張半副可能換銀烟枝盒一介一百二十張全副或二百四
十張半副可能換銀時鐘一介
一百六十張全副或三百二十張半副可能換銀手鐲一介
三百二十張全副或六百四十張半副可能換金手鐲一介
一千張全副或二千張半副可能換金烟枝盒一介
以上所列各物均能在本坡換領爲此甚願　諸君**收積此標**並時常購
致此欵烟枝爲盼此佈

英一千九百十五年六月廿一號

英美烟枝有限公司謹啟

The Asiatic Petroleum Co. (Straits Settlements), Ltd.

龍標　十字標　魚標　龍葛標　日出標　燈標

啟者特字通知本公司所售第一馳名上品土油　燈油
蠟燭及第一馳名紋甲油　諸君有欲採購者請赴
下列之店號均有寄沽
禧勿里芝律門牌二百四十六
號振發興
吳芝律門牌三百零三號怡興
沙九臉律門牌二十三號振光
吳芝律門牌三十號恒馨成
兩旁所印之圖乃係本公司商標此佈
英一千九百一十二年十二月十二號
衣沙直土油有限公司謹啟

TRADE MARK SYLVAN

花旗箭標土油

用煤油者注意

啟者敝公司現由祖家運來花旗箭標
土油鋪行海內外久已馳名新嘉坡一
埠向由天盛棧李嘉順代售取價公平
量足無欺其油最合家用之特品燈火
光亮而且耐燃其用度較他油省儉與
別不同並可用行機器堪稱妙品此油
與機器油無異價值較機器油尤廉諸
商爵欲購者祈向桐米芝律街門牌
二百一十一號天盛棧李嘉順採購可
也此佈

大英一千九百十四年十二月十五號

美商實燈力公司謹啟

N. Y. K.

見發柔海僉郵論絲公司有船啟行廣告

啟者特字通知本公司運貨之輪船乃是兩禮拜開行一次有船六艘由日本前往架爾吉打埠寄泊香港　新嘉坡　檳城　仰光等埠當回輪時亦　上海　加那芝島魯闆月五號開赴　檳城　仰光　加剌吉打讚岐丸其月廿四號開往　香港　日本諸君欲知儎貨詳情請到本公司詢問便悉此佈

英一千九百十二年七月十一號

代理人巴智申有限公司謹啟

British India Steam

Navigation Coy: Ltd,

APCAR LINE.

英國印度輪船有限公司告白

啟者本公司之輪船即彌家全隊輪船常川由架剌吉打開赴日本經過檳城新嘉坡香港上海等埠茲將各輪船名字及其噸數列下　打加那六千九百四十九噸　端得剌士六千九百四十九噸　日本六千零一十三噸　裕民剌五千三百八十九噸　尼呂華勝五千三百七十八噸　多里勝五千二百零五噸　柔衣里鴨加四千六百噸　又日本輪船定於閏月三十號前往　檳城　仰光　架剌吉打諸君欲知各輪船儎貨搭客規則者請到本行詢問便悉此佈

英一千百一十二年六月廿九號

代理人叔和洋行謹啟　四

然那剌火燭人壽保險有限公司廣告

啟者本公司現派然那剌火燭人壽保險有限公司舉爲代理人所有火燭人壽均能代保至其保價均極公平　諸君有投保者請即玉臨面商爲盼

英一千九百一十五年七月八號

高里亞基門牌一號亞沙宜公司謹啟

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸爲治五淋二濁最見複效之藥無論如然淋症之無論久新輕重痛而且膿只須兩日痛除膿退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無復發故泰西各國諸醫無不謂之濁淋聖藥中國通商各口一經藥房亦無不樂爲代售以愈沉疴惟　購顧者須知此藥惟法國彌地一家所製方秘不傳名馳天下故於每丸藥上有印㊞記者方非假冒至其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜盡若不間斷無不淋通濁止膿退痛除如是每天再服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須靜養毋使勞動忌食性熱之物更忌房事

Sole Agent, Cheong Chee Hoon. 7-A Prince Street.

勁連實得力門牌七號客乙　全權經售人鍾志昆

英一千九百一十三年四月十八號

The Siam Steamship Navigation Coy, Limited.

代理暹羅輪船有限公司輪船啟行

模末　英月廿四號　到坡

廿六號　開行

亞實癸　三十一號　到坡

閏月二號　開行

以上各船均有泊在　吉里底　吧加　丁加勞　突遮　總突瑯　咨左　吉闆丹　瓏扁　萬那勝　直汝礟　吧那來　八打尼　新裝勝　嵋昆　高沙門　萬律　耶宜　勁龜　占本　得勝及網咯各船均設電燈及備有頭等客房船到坡時備有小輪拋接將近開行之半點鐘以前在丁然申碼頭由本公司所設之小輪運儎頭等搭客登船欲知一切細情請詢本公司便悉

Straits Steamship Coy, Limited.

實得力輪船有限公司船名日時開往各埠開列

船名	（日期）	（鐘點）	（開往）
某船	拜一	十二點	丛娘港口
某船	拜一	四點	瑙珍威坡　直落安申
某船	拜一	四點半	麻六甲　蘇坡
某船	拜二	二點	坡匪申　瑙珍威坡
某船	拜二	四點半	麻六甲　蘇坡
某船	拜三	三點	瑙珍威坡　檳城
某船	拜三	四點	麻六甲　瑙珍威坡　直落安申
某船	拜四	十一點	坡匪申
某船	拜四	四點半	麻六甲　蘇坡
某船	拜五	四點	坡匪申　直落安申
某船	拜五	四點半	麻六甲　蘇坡
某船	拜六	十二點	嗎辰　瓜朥彭亨　關丹
某船	拜六	二點半	丁加分　吉闆丹
某船	拜六	四點	麻六甲　瑙珍威坡　檳城

各拜二某船由檳城前往通扣各拜二及拜五某船由檳城前往直落安申各拜三及拜六由直落安申前往檳城以上各船將近開行之半點鐘以前在然申碼頭設有小輪運客登輪　諸君欲悉詳情請詢本公司便悉此佈

英一千九百一十四年十一月廿四號

實得力輪船有限公司謹啟

CARLSBERG BEER

DRINK!　DRINK!

交實墨蜜酒之特色

啟者交實墨白蜜酒之製早已馳名當　諸君必米一試飲之即能知其佳處蓋此酒實上而製佳氣味香醇力量濃厚東方一帶所沽蜜酒實無有出其右者而且價值很廉尤非他人所及一經試飲即自能知其佳處必時思飲此酒而置他酒於不顧矣　此酒係丹國所製天下馳名人多嗜之備在本坡則以本公司爲惟一之代理人得有特權載運此酒入口　諸君有歡份獅者請嘗試之當知大地間有此佳釀自不說嬰頭竹葉專美於前也茲將代售此酒各家開列於後　然里薩有限公司　葛士兄弟有限公司　牙那居里有限公司　勞肇申律建泰公司　同謙源振豐公司　洛芝籃律安樂公司　檢實得力新乘成公司　那勿基振源公司　吉靈實得力錦興公司　烏節律乘利成公司同街乘興公司　惹于那律廣仁興公司　其餘如禧佛酒店　猪納酒店　亞硫提酒店亦均可買併此佈告

英一千九百十四年十二月十二號

怡士亞細亞的有限公司謹啟

SOLE IMPORTERS.

THE EAST ASIATIC Co. Ltd.

SINGAPORE.

The Hongkong Rope Manufacturing Co.

呂宋索纜發售

啟者特字通知香港業其經紀檢實公司即（香港製索公司）設立一千八百八十三年乃是專造淨呂宋索三股一英寸令二英寸　船纜五英寸至十英寸　四股三英寸至十英寸　諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號零一面詢本代理人納瀛爵士多巴尼便悉其詳矣此佈

西一千九百一十五年六月十五號

代理人納瀛爵士多巴尼啟

Green Island Cement Co., Ltd.

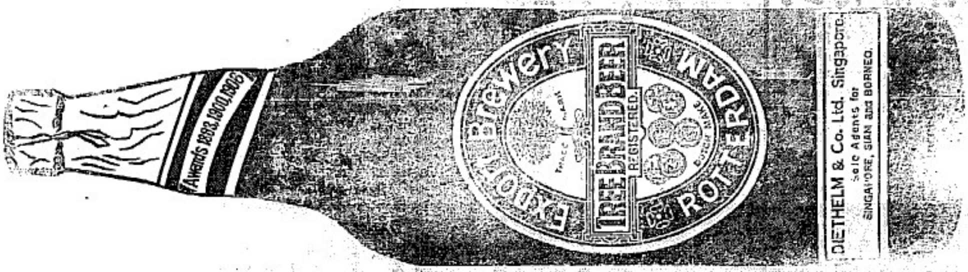
英國坭磚發售

啟者特字通知兀連埃倫嶺圖有限公司之勃蘭英國坭磚俱實屬三七百十五磅每包實重二百五十磅又有缸瓦各式英國坭所製之磚　光面磚各督式水礮磚等　諸君欲知價值貨式各情者請至新嘉坡勿基門牌二十五號零一面詢本代理人納瀛爵士多巴尼便悉其詳矣此佈

西一千九百十五年六月十五號

代理人納瀛爵士多巴尼謹啟

現在市面有最靚最平啤酒賣



此啤酒在荷蘭製造大有益於衛生 本號專辦入口貨物發售 以下所列各店均有售賣

新榮成（佐治街五十號）
錦興公司（山仔頂十三號）
振源公司（勿基七十二號）
振興源（牛車水大馬路一百三十一號）
永和隆（梧槽律四十三號）
綿發（嗎沙嗱十號）（吧古律六號）
振興華（小坡米芝律六十四號）
及別的酒商均有賣

星架坡利直南有限公司謹啟
大英一千九百一十五年八月四號

DISINFECTANT.

諸君欲講重衛生預防疾病則最要者莫如常用將槪鄂水即俗名臭水者此等臭水係以麒麟標及裝在紅色桶內者爲最佳其桶大小不一有裝載一牙侖者亦有裝載五牙侖者 諸君購用新認眞等此臭水然後購用方不至誤特此佈知

大英一千九百一十五年正月廿七號
新嘉坡直南兄弟公司謹啟

天喜堂馳名老婢調經丸

老鋪在香港中環堤街口
稟准商標用老婢圖為記
正鋪在羊城西關光雅里

若非萬全安敢獨沽一味

一治一二月胎動行經或肚痛
一治三四月胎動行經或肚痛
一治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或黑或紫或赤
一治經來或多或少或遲或早
一治一月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治氣血虧損近月斷經
一治子宮虛冷多年未孕
一治似孕非孕企頭暗痛
一治經期前後腰骨痛
一治經期前後小肚痛
一治經期前後肚刺痛
一治血山崩血塊不止
一治產後瘀血未淨
一治白帶赤帶白濁

此丸專治婦科等症如孕婦處女寡婦閨女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日[illegible]孕者吞至三五瓶能不孕孕百發百中切[illegible]之[illegible]子之金丹也每瓶收回工料銀一元

各埠代理者列

此丸在石叻專在馬交街周昌記門牌九號寄售此丸在石叻[illegible]別店代沽

本堂主人謹啟
民國三年陰曆二月十九日

身弱患病之人步履艱難

司各脫乳白鱉魚肝油能卸去疾病之重負

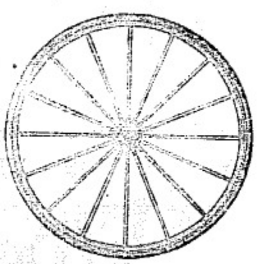
體弱與疾病有如重負之累身人若無力用瑞作工則何能有發達之一日如其兒孫身弱患病或其家人患傷風咳嗽肺病血薄皮膚等症彼何能有年老時快樂之希望倘其夫人於懷孕時不得減痛之藥則何望其能產生強壯之嬰孩幸而今有一藥能治愈軟弱與疾病使血發旺使瘦弱強使全體復今有力此藥爲司各脫乳白鱉魚肝油即於近四十年中使數百萬病弱之男女老幼回復其健康者也（二）

SCOTT'S Emulsion

諸君欲得以上威池之小冊請即往新嘉坡甚與有限公司領取

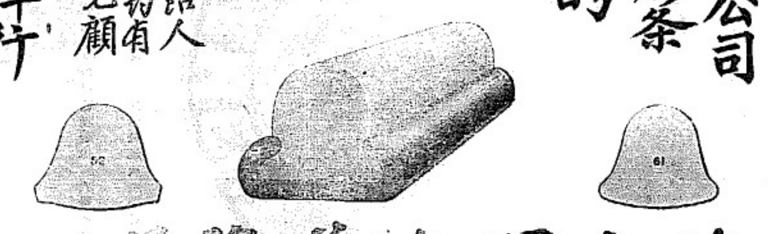
J. W. & T. CONNOLLY LTD, LONDON.
SOLE AGENTS THE UNION TRADING COMPANY, SINGAPORE.
BEST RUBBER TYRES
for Carriages and Rickshaws
"4 4 4"

英國高路厘有限公司
超等馬車人力車車輪樹膠條
商標〤〤〤號



此車輪樹膠條本坡所諸人力車及馬車多大商店均有代售舊行 諸君光顧 幸留意焉
新架坡總代理人美隆洋行

大英一千九百一十五年正月廿一號



總代理處美隆洋行

要聞

留學生與地方實利之關係 ▲北京高等師範學校校長陳寶泉前曾條陳設備人才並擬提倡補助各業辦法總統嘉爲頗有見地爭交農商部核議該部擬稱查陳寶泉原呈內稱此次考試分部各留學生恐因人滿位置刪習不若就其所學振興地方實利等語係爲用人貴當其材辦事務求實際起見本部總轄全國實業所有部中各司及各附屬機關應委人員均經愼選專門館材任使爺次分發到部之及歸留學生二十三員除留部分任各司技術事務外其礦科畢員並經派任所屬地質研究所教務及分充各省附政廳礦務科技術員並已與各省辦有成效之礦業公司接洽酌派此項專員往充技師藉收實效而助興業一面再派分查各省礦產礦業係爲觀察之報告再定倡導之方針其農科畢員並經酌派所屬農事試驗場擔任技術事務現本部籌設之棉業林牧各場辦理正在進行人材自多需要商擬陸續選派傳展所長其工科商科專員亦經酌派在工業試驗所及權度製造所分任事務藉以實地練習俟成效用之材並擬倡補助辦法關於工藝製品業經訂有獎章考驗成績之高下分別給予專利執照獎狀等以示提倡關於公司獎勵則保息條例曾經公布一俟有礦的款即當立見實行云云

司法部有增訂律師義務消息 ▲自律師懲戒發生後如聞據如劉東漢等皆足爲司法界之悲觀近來司法界其公復有請嚴律師之退職頃從某方面又得一消息司法部於修正律師章程復增訂律師應守義務五款取締甚嚴聞如有違反即援修正律師章程三十三條及三十四條移付懲戒云云茲將所聞關於律師應守義務之五款略述如後（一）律師於委任關係存在時凡收受委任人贈與者須經證實係出委任人之本願並爲公正當否則委任人得隨時撤銷與委任人締結買賣抵押或其他有償契約須經證實係爲公平正當且與委任有利益者否則委任人得隨時請求解約與委任人除委任外締結其他法律關係須經證實行爲係屬正當否則委任人得隨時請求廢約（二）律師因處理委任事務不論用何種名義或基於何種行爲向委任人之相對人取得利益時須轉移於委任人（三）律師處理委任事務如有因不諳習法規程式或因怠慢過失致委任人受有損害須負賠償之責若已收受報酬者並須追繳（四）律師於民事訴訟案件發現委任人無正當理由使仍繼續代理或贊助兩造訴訟行爲者應負擔訴訟費用並對於委任人之相對人負賠償損害之責（五）律師應以誠篤信實行使職務如審判衙門發現有扛幫詞訟教唆供述虛構事實等事應即移付懲戒

承頂聲明 ○啟者吧也寵替律門牌三十二號題源號雜米盖茶生理原係是陳凡開設今欲則關將並帶厝及家器全盤生理項與協豐號承受從此生理盤舖乃是承頂人造化與陳凡無干倘有源號陳凡前有與坡中來往賬項揭借保認等事限一禮拜內到店向經手理會倘延過期自惧與承頂人協豐號無涉此佈

中華民國乙卯年八月初六日　承頂人協豐號謹啟　田

換印聲明 ○敝號者敝新成美榮號生理開設在實米芝律門牌九百二十號從前所用之舊印一切不用解換新款樣做榮號生理與諸商會領貨收賬概用此新印爲準併有張家國張家祐二人必有一人押號方爲有效若無押號併蓋新印不能發生効力特此聲明以免後論此佈

中華民國四年乙卯陰曆七月廿九日
英一千九百一十五年舊曆末月八號　新成美榮號謹啟　田

▲新發明 嚴驗 衛生至寶丹▼

守元廁身醫界十有餘年矣目覩夫人叢教育日趨重于衛生一途而又慨夫今世所謂衛生丸散者率多有名無實鮮有收效之足旹爰特日夜研求加工致究發明一種衛生至寶丹不論男婦老幼均可常服有病者服之立即迴春無病者服之益加强壯一服此丸不出三日飯食倍進精神倍佳神效卓著爭難盡述故自此丹出世後口碑載道大蒙坡中人士讚美歡迎而外埠之聞風函購者尤復應接不暇大加推許約計每月消售當至千有餘罐是則守元私心自問堪爲我同胞造無量幸福以增進教育精神者合此至寶丹莫若也隨附證書數則于左幸垂鑒焉

治症與服法另單備覽　靈簡深處沈守元謹識

證書　守元先生逕鑒敬啟者弟患赤濁並泄瀉等症胃口不開于斯數年歷試中西醫藥不効嗣服先生至寶丹三罐遂獲痊愈眞可謂至寶丹也特此鳴謝即請　偉安　弟源和號張健生鞠躬

守元先生閣下久仰鴻名曷勝蟻慕弟近來胃口熱痛每飯難下小便短赤困頓不堪幸得友人薦服先生至寶丹果然見効茲特再購三罐聯價若干即向來伴間取可也此請　近安　吉寧仔街鴻和號柯其賞敬泐

守元先生青鑒弟患頭痛發熱口渴等症經蒙先生診治已獲退愈惟身體稍覺胃口尚未大開近服衛生至寶丹日有見驗慨嘅較前健壯知關錦注特此奉知以免綺懷此佈　并安　十八溪墘裕利內陳細弟額手

本處并製有特効丸散列後

參茸衛生丸　萬應喉風散　婦科調經丸

花柳濕毒丸　風濕濕毒丸　風寒咳嗽丸

乙卯年七月廿八日　丙

此圖乃精治寒熱藥丸之標樣凡各藥房均有發售目今意國政府常常有用此丸以治寒熱之症無不立驗諸君購而用之便能知其神妙也

英一千九百一十五年六月八號　牙宜叡公司謹啟

日恒紙煙廣告

注意　大減價　注意

茲將各欵紅烟每箱價目列下

日恒八兩一百四十庄紅印金鹿嘜像廿八元
日恒一兩五百六十庄紅紙金鹿嘜像十四元
日恒二兩五百六十庄紅紙金鹿嘜像廿八元
正日恒八兩一百四十庄三色金鹿嘜像廿八元
日興八兩一百四十庄紅印金鹿嘜像十七元

新到從化生油中國芬紙發行

民國四年六月廿四日

新加坡布厘右單邊街日恒謹啟

延年益壽酒

此三桶標萬蘭池酒乃全球中推爲最優等之品飲之能壯筋補血大有益于衛生而且質純味香價值相宜諸君請嘗試之方知言之不謬也

大英一千九百一十五年五月十九號

▲本坡寄售處▼

振源興　新榮成
振源號　榮和盛
振英號　英德和
永康號　錦興號
及各大牌酒舖均有發售

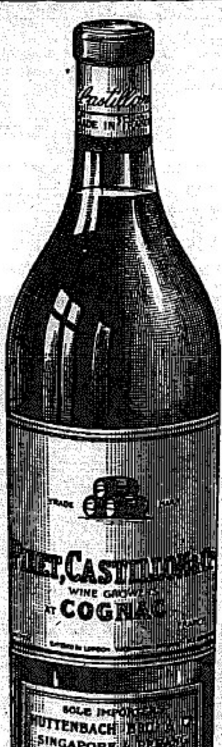
諸君光顧請移玉趾此佈

輪典目兄弟公司謹啟

Pinet Castillon

Celebrated Cognac is considered by experts to be the finest brandy.

A trial will speedily convince you of its superior qualities.



蜂窠標萬蘭池酒

啟者現今叻地所最通行之頂上法國蜂窠標萬蘭池酒係由法國直接寄來惟一代理八東方代理有限公司寫字樓設在新嘉坡勞民申律門牌一百零A

英一千九百十五年五月十七號

演戲助捐之廣告

公啟者本壩捐處現承慈社女界演劇團函請報效演戲集款以資賑濟當由同人議定本月十六七八三晚在嘉厘街口非千園開演凡我僑胞務請屆期玉臨俾得廣集善緣以充賑款再者現蒙各界義士報效場中陳設及一切物件具見熱心救濟捐助諸君芳名在同濟醫院前張貼并隨時造報刊錄以協盛園外用特登報佈告諸君有捐助各物者請至同濟醫院本壩捐處或預先送至得力遜林公館神明但得預爲佈置茲并將各等票價錄登備覽

特別位連看三晚每位收銀拾元

特別位限看壹晚每位收銀五元

優等位限看一晚每位收銀二元

男女位同價 十二歲以下童子半價 不收椅位租

所有戲票均已刊明日子按日收票其日子不符者無效

中華民國四年乙卯八月初三日

新嘉坡同濟醫院辦華東水災救濟捐演戲辦事所謹啓 乙

粵東省城劉詒齋

三達衛生丸

寗心補腎丸

烏雞白鳳丸

本號正舖在省城老舖在佛山開創數百餘年中外馳名人久共知緣有無恥之徒常辦冲號之貨假冒本齋之丸妄圖肥己不知俱人今本號特聘廣盛隆何君沛蒲就地代理利便同胞請尊賜顧請認招牌爲禱

代理人星架坡

大馬路牛車水何廣盛隆銅鐵庄門牌九十八號總發行處

民國乙卯年六月初二日 本齋主人劉猷行謹啟 四

易任職守

○啟者新嘉坡絲絲街門牌四十九號仙丹公司作出水生理前係黃忠照爲司理并押號兼掌財政暨圖章及理取貨印等事茲因黃忠照欲回善丹坡另議定預約評繼易其任繼理押號財政及圖章印據等職即此舊歷七月廿七日璧弁一交盤此後本公司凡有與諸號來往賬目發款出入者必須有繼任人預約評押號並蓋圖章爲憑庶是入銀行留新留有頂約評與涂音網兩人簽或蓋印方爲準如兩者缺一人本公司概不承認另行擔保揭借之事本公司亦概不干其任特此先聲應免後論此佈

乙卯年七月廿七日 仙丹公司謹啟 乙

敬頌良醫

鄙因小豚叁槓覓風濕染纏症延醫服藥罔效後家及人保存媽祖宮後吉寧街角門牌一百零四號飯店二樓林培軒先生係精岐黃與乃家世之長丨學理兒科諸症尤法精敏甚然快捷聘來試之鄙因愛子情深急于延治即往請視初診一方甚然見效再服數劑其病全愈果然身體強壯真乃藥到回春可稱盧扁復生師受先生之恩無以爲報故附新聞稍伸謝悃而困先生最明內科諸症告儕同胞知可問津焉

乙卯年八月初五日

大坡酒歸內長源號傳英蓉謹啟 丑

"Gaiety" Picture Palace

雅池出色大映戲

啟者茲有雅池映戲大班在於亞呂末實得力及巻古鄰實得力轉角處之戲園開演藝處即人呼爲廿公加荷者戲園之內陳設合宜風扇電燈均皆足備茲定於本晚起開演新戲即呂純厘之故事此等戲齣叻地向來未經演過戲本極長所影之畫計共四萬二千五百英尺分爲三十捲每晚祈拜內祇能演至四捲而已至此戲中故事藥已刊成書籍每冊僅售五占之價叻地各書肆均可採買 諸君有與新早移玉惠臨以快奇觀不勝厚幸

英一千九百一十五年五月廿一號 雅池映戲班主人謹啟

馬百良大藥房

膏丹丸散藥油藥茶藥酒

婦科白鳳丸 萬應如意油

鹿茸固本丸 參茸衛生丸

兼總代理

天津廣興居各色露酒發行

三支二十五包庄昇平公司呂宋烟

十支十包庄美人嘜呂宋烟

自製愛國捲烟紙

選辦洋參玉桂麗參鹿茸

選辦大湖水仙頂舊清遠烏龍

古勞上香馬耳各種茶葉

總發行在大坡大馬路門牌一百七十四號馬百良披露

民國四年乙卯七月廿三日

拜耳大藥廠

商標 梯留昨膠囊 註冊

此為治各種尿管病之良藥服之小便痛苦即除濁尿即變清發炎及白濁立即能止

每瓶附有詳細服法仿單

各大藥房均有發售

英一千九百一十四年十一月廿五號

能知藥好

會豐商店

請試開胃消食汁

胃乃人生養命之源飲食賴之以運化倘胃爲外邪所侵或爲食所積相失其轉輪消化之力或過氣忿强食過飢過飽致患胸腹鬱悶嘔酸作痛等症由此而生若不和平其胃消除其積滯雖有至寶靈丹亦難收實效也本藥房依今法製此藥汁有開胃消滯之功補氣健脾之力無論男婦老幼凡有矣餓不思飲食無味病後失調脾虛胃弱宜服此藥一二瓶立見胃活脾健飲食增進體容自肚矣真乃養生之聖藥也若常備家中甚覺非淺

益濟開胃消食汁服法

凡服藥○時先將瓶搖動便藥和勻爲要每日服汁三次每次服○一大匙開水冲服 小兒減半冲牛乳服之爲度但服藥○須於飯後之時飲服使藥易於透達也

開胃消食汁主治詳列

壹 腸胃不消化以致飽脹抑鬱不舒及腸胃諸般疾患病後虛弱

貳 肺病氣管炎氣不順心絡等病

叁 體弱氣弱貧血腦病神經衰弱心臟病腳氣等症

肆 腸炎育腸炎赤痢疫熱症

伍 肚瀉大腸作痛喉中打噎脾胃嘔酸

陸 解酒毒通便秘產婦用之能增乳汁小兒用之能去腸胃鬱積又能消化牛乳之卓效

諸君光顧請認雙旗爲記

益濟所製消食汁內用十色紙盒面上白紙包英字下漢字五字開胃消食○請留心細看爲要則人不得假冒若有假冒旗標等情本公司查出送官究辦

啟者總公司開設檳城法製消食汁蒙仕商獎賞皆稱合衛生第一良藥無論男婦小兒均可常服其功莫大矣諸商命意欲代售購買者請來函到本公司當即寄上價目格外提宜此佈

每大樽一元中樽五毫○代汁

LONGEVITY PILLS.

鸚鵡標極品種子丸

此丸力量宏深應驗能故有見神不測之機服後反覺寡慾不動必要之至時然後勇氣自倍大得其力與廣嗣之金丹生男之寶券也

則項種子藥大不相同試舉一端可知其劣蓋則藥力量淺薄故至少須服三錢藥下腸必躁舉然易舉易觀與故花筒無異此丸每次僅服二小粒計重不過數釐無日服三次統計不過一二分奇在服後不知不覺終日每每動靜綿周身精髓已爲藥力關鎖牢固不接不動矣及至臨事之時但取外塗藥一擦立刻神威奮發勇往無前愈戰愈堅雖久戰勁極翻益化醇之藥未足比其巧蓋陰陽鼓盪之機尚難形其狀當此之際雖以從未生育之婦經此一度無不成孕百發百中靈驗無雙願世之無子者試服之即知此丸爲求子要藥深信其益矣

每合連外塗藥一元五角

棉蘭中法藥房　泗水三昌公司
安顺漢昌公司　吧城三昌公司
坤甸華南安棧　三孖冷五洲藥房
吉隆利華商店　麻六甲安樂藥房
小坡會豐商店　暹羅中法藥房

甲寅年八月十七日

總代理 會豐商店

福建

廈門通信

△强奪嬰兒之匪 上月二十號早南門城下紛紛傳說匪徒入城刦奪嬰兒事據知云昨夜有匪徒掩進城內某婦家強奪其初生嬰劇之嬰兒出門時婦急喊救鄰居追隨途中遇警察截住匪不得脫乃對警察云所抱係私生子因其母之醜惡昭彰有關風化故將抱去獻官究辦也警察嚴之曰罪雖可伐孰非伐罪之人據爾所言事前應經報官如未報官者則爾之行爲直是刦奪法律具在吾不能爲爾恕匪詞窮當被逮去至此子之是否爲私生子一經說勸想必無難得其眞相也 又西云安海婦人某氏住居西城內名實姑者之家近誕一男纔隔四天昨夜其夫偶不在家乃突有匪棍叫門稱其夫現有要事囑來通知婦聞言急出啓門匪輩即突入室中將嬰兒懷抱而逃婦雖呼救不已究竟無從追回云

△崇實學校展覽會 崇實學校於去月十八號舉行本屆休業式并開成績展覽會先期函請地方學務人員及學生父兄是日自上午八時至下午四時參觀者絡繹各科成績尚美亦見本色尤難者則學生之算術術算及排方綴方答案等簿均保存無缺開卷歷歷猶新則知教員平日補輔會貫注及之也

△中學考試畢業學期 城內官立中學校甲班學生現屆試驗畢業之期聞自後星期一起開始試驗由省公署派道觀學到場監考將來考卷尚須彙省轉部經核准後行畢業式當在舊曆八月間也

△居爲奇貨 隔水浦口鄉某甲日昨拏一小童因事買掉米皮從某渡頭登艇中途童忽與甲相失大形恐慌乃爲水警察所遇備悉其情經即帶回本署候領時甲既失童則亦大街小巷求之遍偶受一審猾慫恿人往水警署逐火速前往請領匪竇警忽要勒索嘲金十元方肯釋還大約如無此款某甲殆不可以理爭也

漳州近訊

△師中學校易人 汀漳龍道及中學校校長吳春元辦學多年屢被攻擊此次聞已由巡按使署新委汀漳龍師範學校兼漳州中學校長王廷瑱日昨到巡按使公署謁委矣

△投井畢命 漳城東廂田下巷黃氏婦年十九歸黃家僅年餘即喪所天婦性堅貞誓願孀居守節翁姑憐其志乃螟蛉一子命撫養之以爲其後黃氏子稍長即投身商界客歲赴廈爲參茸行店夥至本春間因迷于聲色卽偷其店東之銀項貨物甚多事爲所悉黃氏子急奔歸店卽遣他夥到來漳投訴其家庭而黃子復匿他處并再寫信向其母索項然黃氏婦前雖自甘苦嚴閨誠項早受其子騙盡今又得店東投訴之情心胆已碎昨更復接斯信愈覺難堪自念孀居二十餘年所盼望者卽以此子長大或能成人今既淚碣如是又復何望遂萌死志卽於本十三日投井畢命及其夫弟黃某知情往救而婦氣已絕矣聞者莫不憐之

△巡警將行站崗 龍溪巡警教練所已於日前考試畢業茲聞縣知事昨特遍項赴閩購買快槍以備巡警之用并定於本二十號令各巡士出爲站崗云

廣東

港商歡迎凌李兩君補誌

△近有香港華商總會開設茶會歡迎凌綱彭李希芬兩君正主席劉鑄伯與港華民政務司上省未返由副主席何澤生偕同司理藍蘭泉及値理等迎接兩點鐘凌李兩君蒞到會各起立歡迎何澤生起言凌李兩君係奉大總統命令來粵商辦治河事宜道經香港本總會特設茶會歡迎以便諸君與其接洽并敬集諸君各位須知廣東比年均有水患年甚一年而未有本年之慘且倘難得各慈善家竭力辦賑然年年如是辦賑得幾許次故辦理賑固爲要緊而籌辦善後尤爲要緊者也惟籌辦善後不能不從根本上着想根本者何卽疏通河道是也但疏通河道不能不靠好手段之工程師前廢督張人駿督粵時曾擬粵請一外洋之工程師到粵測量河道然後從事疏通但恨其時有不能深知疏河之利者且謂洋人入內地測量恐有使奪其權限其事遂止弟今日之意見仍以爲疏河之道外洋工程師係一定不可少者倘將來得兩君竭盡心力從事策畫俾吾粵此後永無水災之患則兩位誠可稱爲萬家生佛也凌綱彭起言曰弟今日奉總統命同粵查辦水患及籌辦善後事宜得與諸君子接洽榮幸何極至于廣東水災非止一日所謂年年如是了無止期弟于未離京之時大總統曾對弟言廣東去年之水災人皆觀爲歷來未有之慘而不料今年更甚於往年其損失之數年年過數千萬今年之損失豈不更多足有萬萬之數乎故總統云須弟同粵調查并籌設一善後之法免粵人罹斯慘禍年復一年惟粵人僑居香港者富有之人固多而有經歷之士亦屬不少故弟今日來港第一欲與諸君接洽第二欲集意見以便上省後與官廳討論惟當弟臨行時大總統曾云最妙有兩位外洋人一齊同去證出而明說帖以便易爲籌辦弟亦答云最好惟事雖易辦而無財則不可行請到財之一字非有大人物幫助不能爲功故今日雖得總統意尤不能不望各位幫助也弟今日曾曾見港督梅制軍袋督甚極爲歡迎亦曾談及治河辦法督憲之意見有二（一）疏河（二）種樹且謂外國向來均有此種學說如埃及等國亦曾之殆遍廣東之災情雖劇但有一良好機關在弟急聞故據督憲云辦理此事不患款項無着祇怒無良好法子倘廣東辦得安當香港亦與有榮焉以上皆督憲對吾所言也如此辦法實可以一勞永逸允望列位意見一致有何高見尚望賜教李希芬起言曾略云治水之法總要開通水路斷不能因一鄉之損益而不顧大局此次大總統注重聘請外國工程師以測繪水道但此事重大必要集思廣益但各位鄉先生兩載以來救災捐款亦算不遺餘力惟桑梓義務各人故盡盡其責者其餘所言恐與凌君同不復贅餘至是何棟生起言七年前廣東水患弟曾與同人租糧買物賑災會不上三日已集有賑款九萬員富日本港盧制軍曾到場參觀亦極讚美此係賑災之善法卻俱枝葉問題而非根本問題若取一勞永逸之計不能不從事疏河我今舉適一最著名工程師於汝可乎於是由盧督發電往印度總督請借用三妙臣之工程師該工程師曾將印度衣剛屆河開通至今十餘年水患未有復發實係世界上最著名之工程師爲援蒙印督復電允准借用兩年每年與金二千磅且要一調工程師爲助力斯時本港有鍾士工程師曾調繪西江河道一帶地圖乃治河之最有法于者均已預備聘請但弟細思此乃內地之事未知省憲意見如何乃領銜者十二名聯稟粵督張人駿以爲事必可諧而不料張受人播弄謂工程大又恐洋人將各地圖調度遂暫擱置未幾而袁樹勛督粵弟亦照舊領銜入稟未幾又批出此事太大該辦數字余心遂爲一灰延至新政府成立一班同事均謂此款宜發上粵省則此後之水患統由官廳辦理弟寡不敵衆多數取決竟將所存數萬盡付上省奉爲胡漢民扒去爲彼夾必象中物今日吾之尤令人怒髮衝冠故弟敢謂籌辦善後不能不開河開河不能不聘外國工程師倘事果可辦亦不愁無款但款果從何處來是不能不借洋款矣現有兩銀行應允借款弟敢擔任但須要田產契單爲按以便逐年攤還免致年年損失千餘萬抑再有進者此事斷不能緩蓋香則年甚一年致將廣東沉沒粵民則有其魚之歎此時欲辦已悔無及矣其後李石泉起言弟今日由省返港西江又再潮所以斷不能急切築妖欄既不能築砍欄疏濬已無靠故弟敢請兩位先生上省時尤懇力求政界辦平糶以免西江一帶居民乏食云云言畢凌李兩君相與告退

皇家專利局廣告 ○皇家專利局現欲招商入票承辦一千九百一十六年所用下列各項物件凡入票者均須於一千九百一十五年九月廿一號正午以前寄到該局

一 承辦可戰煙膏三錢有餘之上好廈門或香港小罐貨明每萬個取價銀若干

二 承辦可戰煙膏一兩有餘之上好廈門或香港小罐貨明每萬罐取價銀若干

三 承辦上好廈門竹葉貨明每萬葉取價銀若干

四 承辦銅鼎貨明完全之鼎每重一担取價銀若干

五 修整煮膏廠所用之銅鼎貨明每鼎取工銀若干

六 承買膏鍋鼎貨明每担出價銀若干

七 承買包裹鴉片煙箱之麻布及箱皮貨明每百個出價銀若干

八 承買煙土渣貨明每月出價銀若干該土渣不許在三州府四州府及英國保護各邦轉發州府內使用

九 承辦煮膏廠及專利局各小火船所需用之柴薪貨明每萬枝取價銀若干每枝須重至四斤以外

十 承辦煮膏廠所用之炭貨明每担取價銀若干

十一 承辦總寫字樓書記員及工人之伙食分別貨明工人伙食每月每人取銀若干書記伙食共兩棹每棹六人每棹每月取銀若干

十二 承辦煮膏廠書記員及工人之伙食分別貨明工人伙食每月每人取銀若干書記伙食計一棹四人每棹每月取銀若干

十三 承辦招牌分別貨明新招牌每個取價銀若干修整舊招牌每個取價銀若干俱照本署所給之牌樣

十四 以上各款入票人可全數出價承辦或祇承辦一二款亦可但每一款須塡寫票紙一張

十五 每入票人須呈歷票銀五十元無論其所入之票係承辦一款或多款

十六 所入各票任由 皇家棄取即全棄不取亦無不可

十七 凡票若經 皇家取定其入票人須與專利局總辦訂立合同一紙又凡人欲知以上各款之詳細情形者可向該總辦詢問便悉

英一千九百一十五年九月十四號 ㊀

承項聲明 ○啟者甘公加蒲芝館勿殺門牌九十九號瑞興盛酒牌雜貨生理該係陳福開創於甲寅年與陳香元乞二人承受今因陳香元乞志欲別圖願將酒牌店底家器全盤生理出與林近官李可連李可超三人承受經從此生理盈虧乃是承項人改化與瑞興盛得人無涉至瑞興盛得人目前如有與埠中來往賬項未清等事限一禮拜內到店向經手理會清楚過期自悞與承項人林近官李可連李可超三人無干此佈

乙卯年八月初六日 承項人林近官 李可連 李可超 全啟 ㊀

承項聲明 ○啟者丹戎吧葛律門牌二百八十八號楊榕發號開設雜貨生理原係是楊榕開設今欲別圖願將店底家器煙牌生理項與陳福全承受從此生理盈虧乃是承項人改化與楊榕發無干倘楊榕發目前有與坡中來往賬項未清等事限一禮拜內到店理會清楚過期自悞與承項人陳福全無涉此佈

乙卯年七月廿八日 承項人陳福全謹啓 ㊀

招人承買作桿棕機器 ○啟者本公司全付製桿棕之機器以及車鼎亦全付現欲招人承買按照估出售 諸君如有合意者可到竹腳蓮館直上右畔第二條橫路即加冷某街門牌四十號秀松號內相商便妥此佈

乙卯年七月廿八日 綿發公司廣告 ㊀

慎防偽貨

啟者以上所印之標乃香港宜鄰埃爾祖家厌有限公司所製凡該公司所造之貨及其代理人所出者均係用此標頭所有此標頭及其顏色看一切人等若未奉有該公司之命而擅用即係有偽該公司之權利可以照例究辦特此聲明

英一千九百一十五年九月十三號 ㊀

宜鄰埃爾祖家厌有限公司狀師施中及尼黎謹啟

親民電報彙編

（中外第一省費電報書）

內容十萬句可明可密簡便易查

▲欲省電費者不可不買此書

▲欲用密電者不可不買此書

▲欲消息之靈通者不可不買此書

▲欲知各埠金融之狀況者不可不買此書

▲欲知各埠市價之漲落者不可不買此書

▲欲求營業之發達者不可不買此書

▲欲買此書者即請預定就售半價

出一字之電費可發二句之電報

本書八月初出版在舊曆七月底以前預先定購者每部祇售上海洋七元半過期每部一十五元欲購從速幸勿失此機會

欲閱樣本請即駕臨

代售處 新加坡中華商務總會 及商務印書館分館處

中華民國四年乙卯七月初七日 上海親民電報社特派員楊公亮啟

拆股聲明 ○啟者馬吉貫得力門牌七十二號金盛昌隆記向係余許嘉泰自已經營嗣於癸丑春間招到劉廣聰合股即將隆記改爲合記仍用金盛昌號照舊營生至甲寅年冬間劉廣聰意欲退股妥將此事託交本坡總商會理處荷蒙坐辦林竹齋君眾公核定將此生理計至甲寅年底止即劉廣聰名下應得之銀股數項經余交出由劉廣聰在商會內當眾收清以後金盛昌店業仍歸余許嘉泰一人營理至於金盛昌合記所有與人往來數項則歸劉廣聰收支并將金盛昌字號暫借與劉以恐清結而金盛昌隆記之數項仍係歸許嘉泰收取與劉廣聰無干自後金盛昌號再創生涯亦概與劉廣聰無涉劉廣聰亦不得用此字號經營生理特此聲明

乙卯年七月廿九日 許嘉泰謹啟 ㊀

THE SHANGHAI LIFE INSURANCE COY. LTD.

敬啟者前年先嚴王松相曾向上海華洋人壽公司投保三千大員該保單列號二萬三千二百四十二號乃保還欵保壽章程自保之後還過二年保費不意去年同唐十一月間得病至是月十一日與世長辭則往該廈門分局投報隨蒙該司理人行信叻坡華洋分局而局中總理人即刻應允照章賠償全數及所納兩年之保費知華洋人壽公司之利便快捷此佈

民國四年七月一日

王鯉魚謹啟

商律之規定。。政府雖負完全監督担保之責。。要不能涉及國際問題。。則由經濟關係。。而轉政治關係之危險。。可以杜絕。。不惟自由借欵。。能得比較上利率之低下已也。。然此要在政府能改其金融機關。。商民能確守公司規則。。使對外信用。。得與先進國相等。。而後外人始得安心投資。。否則豫前趨後。。終至裹足不前。。偶遇緩急。。必藉彼國政府之承認。。則訂立合同。。輒涉國際問題。。條件既苛。。束縛殊甚。。雖欲國之不亡。。其可得乎。。第二改訂路礦條例。。便外人便于入股。。惟於損失主權。。妨害華商者。。必嚴定限制。。無論華洋。。保護平等。。取締平等。。合辦伊始。。需人才不足。。經理不多任外人。。而股東議決權。。必保其均衡。。以免反客爲主。。太阿倒持之患。。如目下借資築路。。事權悉委諸債主代表。。購材用費。。無法干涉。。彼得借徙之利。。我受虧耗之痛。。可爲殷鑒也。。欲杜此弊。。必從新改定路礦條例。。與前頒之公司律。。和盤計算。。俾中外得以共守。。實爲第一要圖。。何也。。此種規定。。偶有未當。。則外國資本家。。自不敢以私人關係。。而輕於問津矣。。謀與辦實業者。。其知之否。。（完）

本館譯電

十一號英京來電云俄京電稱俄軍現更力攻波羅的省今此德軍業已進至里牙之東南及勞愛牙河之左岸沿線與俄戰敵多人而德軍則於星期五早在牛勞奴之東方向基兒四力攻并以炮隊助之然其攻力未久即漸覺解散蓋因俄軍返攻之力甚雄之故迫至下午德又回軍而戰欲擊破俄之戰綫嗣以俄之炮軍勢力過大故遂敗回旋又攻擊勞杜凡地方亦竟不能如願○十二號來電云巴黎現接沙國來電稱英國海軍及法國飛機隊相助之力今奧軍巳不敢再攻咨呂兀列等處蓋緣英艦地中海之海軍已抵其地并有巨炮多門往助沙軍攻戰而法亦以炮隊助守心都地面之故今英國海軍統領日率軍隊練習炮術以備進攻奧國之運兩戰艦時法軍亦以飛機一隊力保咨呂兀列以防奧軍來襲因查法之飛機於此五閱月內并未有所損失而奧之飛機則已毀去六具之多矣○十一號來電云紐約電稱紐地晨報現已判定將與德人埃知靈千逐出境外因埃在英時曾有偽證罪件之故○十號來電云紐約電稱近有英法兩國所派之財政員已抵紐約地方○十一號來電云當該法財政員抵美之時富商摩近及各大銀行之東主多往與其會晤并在摩君家內議商相欵是日紐約市上之銀價即立爲之大漲妥議財政者赴美之意係欲乘其延議欵與美國各大銀行設法辦法以保持其匯單之價俾三國商人不至因此而致受其影響云○同日來電云俄京電稱接波斯之伊士巴罕電稱英國領事因缺力之發落亂黨所爲茲聞業已因傷而殞日今伊士巴罕所有英僑均已紛紛出境而俄法二國之人亦皆預備出境他適矣○十二號來電云現接巴黎官場信息謂德人近日出暴事者不意應者家寥其心力甚為消灰云○十一號來電云希臘政府現已將其駐居外島之軍官一概調回○同日來電云英國爵臣吉劇越爹梳爹多爵弟經病故等語按吉爵臣於一千八百八十六年時曾爲英國駐華公使至一千九百零四年庚子年六月廿二號及八月十四號拳匪之難曾總統各駐使之軍隊保護使署得以獲安卽於是年冬間調爲英國駐日大使直至一千九百一十二年乃任滿而旋今以高齡而外交能員不免又缺一個矣

選電

○京漢鐵路案平政院今日開訊

○北京交通銀行查出僞紙幣已捕人解法廷鑑辦

○烟台濰縣鐵路由官商合辦

○濟南商會興辦大類粉廠

○按照新報律督撫有權禁止報館刊發擾亂文字

○在上海租界誘拐婦人李亞東之偵探已判禁監四年

○廣東浙江福建三省鹽運司將裁撤

○經界局長蔡鍔條陳招股四千萬元組織農業銀行

○海軍部條陳分海軍爲南北洋二隊

○政府擬在天津設陸軍學堂

○副總統黎元洪提議憲法大綱中有三欵甚爲重要（一）宿仲自由（二）限制總統權（三）組織國會

○海軍部決議在天津設水師大學堂

○新任墨西哥公使顧維鈞暫緩赴任因墨亂方殷之故

○烟台濬海工程由荷蘭人承辦已訂合同

○上海招商局昇泰輪船在吳淞口外遇風沉沒死者多人

○李國筠任爲參政員

○梁士詒雖被參劾催袁世凱倚任尚隆

○農商部擬設全國出產品展覽會

○近有人向中央政府告廣東多盜袁世凱答以已備三十萬元爲剿匪之用並有未報消之餘欵九十萬元亦可移供補盜之費

本坡

同濟醫院接城西高岡方便醫院來函照錄 ◉同濟醫院列位善長先生大鑒敬復者七月初九夕接到由麥通銀行電匯捐欵巳銀壹萬五千元照數已獲電覆悉謹電聞敬謹照轉報章貴院議紫具見關心桑梓儀消爲懷高義熱誠莫名欽敬此次水火奇災瞬院救生殮死賑饑療病其敢以言有功抑亦自求無過耳各屬災民經此儀濟風雨露宿疾病顚連之慘院目覩情狀責無旁貸分途出發賑濟煮藥現未竣事而院內留醫者絡繹不絕日中約有四五百人九善堂院之中以敝院爲事繁而用絀也列公遠涉重洋不忘梓里尤蒙時錫南鍼俾借他山之助是則敝院所馨香頂祝者也臨書遙接七月十七日大札獎勵逾恆汗顏無地祇有勉盡義務以副 公等慈善之心期望之殷而已謹復寸函聊申謝悃敬請善安諸希亮照不備

乙卯年七月廿四日 廣州城西方便醫院謹覆

紐家庇啤偕 ◉頃接本坡宜隣埃蘭紐家庇有限公司來函言及近日外間有人偽造其庇之商頭等事據云現查悉有人運到一種三合土庇入口桶之大小庇之輕重均與本公司所估者無異因此之故用特通知與本公司交易諸君如欲購買本公司紐家庇者必須認其桶上之標頭并有西字書明宜隣埃蘭有限公司字樣方不至爲魚珠所混云云爰特登於報中以供衆覽

華人在英文學校肄業人數之調査（五續）

（一）美田英文女學校校址在泥洋受本坡政府補助內分幼稚級初等小學高等小學三等 幼稚級第一學年中國女生五拾一人 初等小學第一學年中國男生一拾一人女生廿三人第式學年女生廿八人第三學年女生廿四人男生三人第四學年女生一拾九人男生一人 高等小學第一學年中國女生四人第式學年五人第三學年五人 合計此校共收中國女生式百三拾四人男生九十三人總共三百廿七人比較去年多廿七人至中國人在此校任教席者共四人均是女師 （二）華英自由英文學校校址在縣縣街附近係華人所設受本坡政府補助 幼稚級第一學年中國男生一百三十七人第式學年男生九十八人共式百三拾伍人初等小學第一學年內有中國學生七十人第式學年伍十二人第三學年七十六人第四學年四十四人共二百四十二人高等小學第一學年中國學生二十四人 合計此校中國學生五百零一人比較去年少十四人 一中國英文女學校校址在王家山腳係華人所設受本坡政府補助 幼稚級中國男生三十八人女生七十六人 初等小學第一學年中國男生五人女生五十三人第二學年男生一人女生二十四人第三學年女生二十一人第四學年女生十二人 高等小學第一學年級中國女生五人 合計此校中國男童四十四人女童一百九十一人共二百三十五人比較去年多五人 以上十二處俱受本坡政府補助至於教科書除美以美會之華英學校第一二年級採用英國聖經教授課本外其他大都用英國殖民地學校適用之本學費從前每月收二元自一千九百十四年起凡新進之學生一律月收三元如有兄弟同校者亦可酌減一千九百十四年以前進校而未卒業之學生仍照舊徵收二元並無增加凡考列英京劍橋烈治大學堂之學位欲供職於政府者每月工值二十五元現擬此例暫改爲每月四十元云云其餘英文私立學校不下十餘所所收中國學生甚多一時未能查悉容後查明續登 完

同濟醫院第三十六次捐款列

天字第十七號綠部恒順暨張順助公司代募武吉巴沙漢埠各善士列 志發成公司十元 陳貴和先生十元 陳威亨先生五元 合和公司五元 郭曉村先生五元 瑞生公司五元 葉汝炳先生五元 協和號五元 陳開樑先生五元 志恒號五元 榮源棧五元 陳貴和夫人五元 無名氏五元 陳寬琛先生四元 羅陽汀先生三元 張惜囍先生三元 龍必乾先生三元 永源號三元 嚴尊三先生三元 億利公司三元 合記號二元 郭覺先生二元 楊子謙二元 陳守堯二元 永和興二元 同德公司二元 羅友三二元 葉汝積二元 譚池一元 雷錦萍一元 吳定水一元 鄧桑階一元 陳商山一元 劉稻一元 方瓜談一元 陳昌丰一元 楊甫生一元 李碧山一元 華元號一元 建成發一元 賀興炳一元 林示一元 葉汝文一元 符慎深一元 存濟堂一元 萬福和一元 盧謹卿一元 朱石一元 回春堂一元 張鴻彬一員 陳洪成一員 符宏開一元 福成發一員 范徽修一員 永和豐一員 合發號一員 程闊常一員 林祥光一員 陳大杷一員 葉振源一員 振華公司一員 福泉榮五角 王永川五角 陳山五角 福龍興伍角 吳丁琳伍角 長盛號三角 桂芳居二角 嚴振興二員以上計共捐來銀一百伍十一員

捐册照登 ◉英儲救濟捐第六十九次捐款開列

中務局 第十次捐欵（八元三） 隱名氏百元 大東電報館有限公司 七月捐欵 隱名氏十元 明輝十元 隱名氏五元 廿屆士五元 隱名氏五元 隱名氏五元 伋匯十五元 記華十元 識之氏五元 隱名氏五元 隱名氏十元 辛達士十五元 隱名氏五元 咸士治五元 隱名氏十元 咸士杖（英京救濟）五元 當尼路（英京救濟）十元 誠智勞（英京救濟）十元 開辦（英京救濟）五元 巴鍊（英京救濟）五元 徽士飛路（英京救濟）五元 誠參（英京救濟）十員 飛雲文（英京救濟）五元 智華士（英京救濟）五元 希熱（英京救濟）十元 爻留（英京救濟）二元 修理海底電綫八多勞火船 掌管眉曆丁勿（英京救濟）三十元 兆寬晏（六月及七月捐欵英京救濟）十元 織（六月及七月捐欵英京救濟）十元 尾爻（英京救濟）四元 修理海底電綫勿衛火船 掌管威勞士（英京救濟）二十元 奄眉離（英京救濟）五元 棉（六月及七月捐欵英京救濟）十元 計稻田（英京救濟）十元 湯治（英京救濟）五元 志士尾（英京救濟）五元 以上三十六條共銀二百九十一元 以上六十九次共捐銀三十三萬九千四百六十三元六角五占

英儲救濟捐第七十次捐欵開列

老兵十元 華英同文學堂一百八十五元 梁佛某某二十伍元 土啓生四十元 隱名氏一百元 以上七十次共捐銀三十三萬九千八百二十三元六角伍占

英儲救濟捐第七十一次捐欵開列

新嘉坡豐公慈善會（本坡救濟）一千伍百元 挨亞陞尾（每月一次）廿伍元 在中華女學堂所收得十元 實得力華人遊戲會（英京救濟）六十六元四角 實得力華人遊戲會（本坡救濟）六十六元四角 以上七十一次共捐銀三十四萬一千四百九十一元四角五占

血案誌聞 ◉中缸船工役溺入陳寧記前日伊所駕駛之中缸船泊於甘公麻六甲海岸間在小坡鐵巴虱某號中缸船僱工之同籍人某甲所駕駛之船亦巳泊於鐵巴虱海岸乃抵船向甲討取借項詎甲一味推延屢次失信因此互相詬罵竟致用武陳被甲以小刀劇傷右脅嚴處血如泉湧當卽昏仆於船未幾殞命甲見陳仆時急行躍海泅水逃遁不知何往嗣由陳之親屬據情赴補投報聞由某號差异陳之屍入醫院察驗然後備棺殮葬云

省釋無辜 ◉前報日本婦慝生被控勸咨實得力某妓院之同籍婦袴其資去金飾逃拘於案一節今午府訊畢以事無証據判無干省釋

承頂聲明 ○敬者亞順末實得力門牌七十一號永和興小酒牌什貨生理原係陳騰貴開設今因志圖別業願將酒牌店底家器全盤生理頂與林本戴承受從此生理揭虧乃是承頂人整化與陳騰貴無涉如永和興陳騰貴前有與坡中來往賬項揭涵保認等事限一禮拜內到店向經手理會過期自悞與承頂人林本戴無干此佈

乙卯年八月初七日 承頂人林本戴謹啟 丑

承頂聲明 ○啟者林明堦倪南興號顏包生意原係陳明瑳韓士楷王乘鄉三人合股倡辦近因士楷乘鄉有意他圖願將所占股份制交與陳明瑳承頂當對公衆薦先運朱登定兩位面前撥欵清楚自目前韓士楷王乘鄉有向各號揭借迴項等情皆向原人是問不干悅南興之事此後悅南興號加展記二字全權歸併陳明瑳管理至於生意盈虧亦與士楷乘鄉毫無相關特此聲明免滋後論此佈

中華民國四年九月十五日 承頂人陳明瑳啟 丑

佈告櫻葛沙麟樹乳有限公司減本事

啟者茲據實得力新嘉坡案署一千九百一十五年第三百七十號案卷係因櫻葛沙麟樹乳有限公司減少資本之事按照一千八百八十九年公司章程辦理經奉一千九百一十五年爲凡月三十號案署所出之令准照減少該公司之本資計由七十五萬元減爲四十萬元并批准該公司所議之章程布明該公司之本資現有更改之因由係援照以上之章程辦理案由經歷司遞將該公司註於股份公司冊內并指明以下所列之辦法及其繳數係據其原議而行該櫻葛沙麟樹乳有限公司之資本係以四十萬元算分作八萬股每股計銀五元此股份中有七萬股經已派定尚存萬股待認非如前者所定資本七十五萬元分爲七萬五千股每股十元中有七萬股業經發出尚存五千股未經有人承領之說又按以上所議事件當注冊之時業經查明前者每股十元業已出至三萬八千股又有三萬二千股則爲當事人等之紅股已經聲明作爲實股一式其餘尚存於公司之五千股則尚未有人承受等情合併登報以聞此佈

英一千九百一十五年實勝末月八號

櫻葛沙麟樹乳有限公司狀師施申及尾黎謹啟 大